


 <h1 style="text-align: center;">OS-CEMH18EI+OS-SEBEH09EI+OS-SEBEH09EI</h1> <h2 style="text-align: center;">NEXYA S3 DUAL INVERTER 18</h2>																		
I	SCHEDA PRODOTTO	GB	PRODUCT FICHE	D	PRODUKTDATENBLATT	F	FICHE PRODUIT	E	FICHA DEL PRODUCTO	NL	PRODUCTBLAD	P	FICHA DO PRODUTO	GR	ΚΑΡΤΑ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ			
Descrizione		Description		Beschreibung		Description		Descripción		Beschrijving		Descrição		Περιγραφή				
POTENZA SONORA INTERNA		INSIDE POWER SOUND LEVEL		INTERNE SCHALLLEISTUNG		PUISSANCE SONORE INTERNE		POTENCIA SONORA INTERNA		INTERN GELUIDSVERMOGEN		POTÊNCIA ACÚSTICA INTERNA		ΕΣΩΤΕΡΙΚΗ ΗΧΗΤΙΚΗ ΙΣΧΥΣ		52 dB		
POTENZA SONORA ESTERNA		OUTSIDE POWER SOUND LEVEL		EXTERNE SCHALLLEISTUNG		PUISSANCE SONORE EXTERNE		POTENCIA SONORA EXTERNA		EXTERN GELUIDSVERMOGEN		POTÊNCIA ACÚSTICA EXTERNA		ΕΣΩΤΕΡΙΚΗ ΗΧΗΤΙΚΗ ΙΣΧΥΣ		60 dB		
GAS REFRIGERANTE		REFRIGERANT GAS		KÜHLGAS		GAZ REFRIGERANT		GAS REFRIGERANTE		KOELGAS		GÁS REFRIGERANTE		ΨΥΚΤΙΚΟ ΥΓΡΟ		R410A		
GWP La perdita di refrigerante contribuisce al cambiamento climatico. In caso di rilascio nell'atmosfera, i refrigeranti con un potenziale di riscaldamento globale (GWP) più basso contribuiscono in misura minore al riscaldamento globale rispetto a quelli con un GWP più elevato. Questo apparecchio contiene un fluido refrigerante con un GWP di 1975. Se 1 kg di questo fluido refrigerante fosse rilasciato nell'atmosfera, quindi, l'impatto sul riscaldamento globale sarebbe 1975 volte più elevato rispetto a 1 kg di CO ₂ , per un periodo di 100 anni. In nessun caso l'utente deve cercare di intervenire sul circuito refrigerante o di disassemblare il prodotto. In caso di necessità occorre sempre rivolgersi a personale qualificato.		GWP Refrigerant leakage contributes to climate change. Refrigerant with lower global warming potential (GWP) would contribute less to global warming than a refrigerant with higher GWP, if leaked to the atmosphere. This appliance contains a refrigerant fluid with a GWP equal to 1975. This means that if 1 kg of this refrigerant fluid would be leaked to the atmosphere, the impact on global warming would be 1975 times higher than 1 kg of CO ₂ , over a period of 100 years. Never try to interfere with the refrigerant circuit yourself or disassemble the product yourself and always ask a professional.		GWP Der Austritt von Kühlmittel trägt zur klimatischen Veränderung bei. Beim Austritt in die Atmosphäre tragen die Kühlmittel mit einem geringeren Treibhauspotential (GWP) weniger zur globalen Erwärmung bei als Mittel mit einem höheren Treibhauspotential GWP. Dieses Gerät enthält eine Kühlmittel mit einem GWP von 1975. Beim Austritt von 1 kg dieser Kühlmittel wäre demnach für einen Zeitraum von 100 Jahren die Auswirkung auf die globale Erwärmung 1975-mal höher im Vergleich zu 1 kg CO ₂ . In keinem Fall darf der Benutzer versuchen, am Kühlkreis einzugreifen oder das Produkt zu zerlegen. Im Bedarfsfall ist stets die Hinzuziehung von Fachpersonal erforderlich.		GWP La perte de réfrigérant contribue au changement climatique. En cas de dégagement dans l'atmosphère, les réfrigérant à potentiel de réchauffement global (GWP) plus bas contribuent dans une moindre mesure au réchauffement global que ceux ayant un GWP plus élevé. Cet appareil contient un fluide réfrigérant ayant un GWP de 1975. Si 1 kg de ce fluide réfrigérant était dégagé dans l'atmosphère, par conséquent, l'impact sur le réchauffement global serait 1975 fois plus élevé que celui de 1 kg de CO ₂ , pendant une période de 100 ans. En aucun cas l'utilisateur ne doit essayer d'intervenir sur le circuit réfrigérant ou de désassembler le produit. En cas de besoin, il faut toujours s'adresser à du personnel qualifié.		GWP La pérdida de refrigerante contribuye al cambio climático. En caso de liberación en la atmósfera, los refrigerantes con un potencial de calentamiento global (GWP) más bajo contribuyen en menor medida al calentamiento global con respecto a aquellos con un GWP más elevado. Este aparato contiene un fluido refrigerante con un GWP de 1975. Por lo tanto, si 1 kg de este fluido refrigerante fuese liberado en la atmósfera, el impacto sobre el calentamiento global sería 1975 veces más elevado con respecto a 1 kg de CO ₂ , por un periodo de 100 años. En ningún caso el usuario debe intervenir en el circuito refrigerante o desmontar el aparato. En caso de necesidad, diríjase siempre a personal cualificado.		GWP Het lekken van koelgas draagt bij aan de verandering van het klimaat. Bij afgifte in de atmosfeer dragen de koelgassen met een lager globaal verwarmingsvermogen (GWP) minder bij aan de globale opwarming dan die met een hoger GWP. Dit apparaat bevat een koelstof met een GWP van 1975. Als 1 kg van deze koelstof in de atmosfeer afgegeven wordt, zal de impact op de globale opwarming 1975 keer hoger zijn dan 1 kg CO ₂ , gedurende een periode van 100 jaar. De gebruiker mag in geen geval zelf proberen op het koelcircuit in te grijpen of het product te demonteren. In geval van nood dient hij zich altijd tot gekwalificeerd personeel te wenden.		GWP A perda de refrigerante contribui para as alterações climáticas. Em caso de libertação para a atmosfera, os refrigerantes com um potencial de aquecimento global (GWP) inferior contribuem menos para o aquecimento global do que os que têm um GWP mais elevado. Este aparelho contém um fluido refrigerante com um GWP de 1975. Assim, se 1 kg deste fluido refrigerante fosse libertado para a atmosfera, o impacto no aquecimento global seria 1975 vezes mais elevado do que 1 kg de CO ₂ , por um período de 100 anos. O utilizador não deve de modo nenhum tentar efectuar reparações no circuito do refrigerante ou desmontar o aparelho. Em caso de necessidade é necessário contactar sempre pessoal qualificado.		GWP Η απώλεια ψυκτικού συμβάλλει στην κλιματική αλλαγή. Σε περίπτωση έκλυσης στην ατμόσφαιρα, τα ψυκτικά με χαμηλότερο δυναμικό θέρμανσης του πλανήτη (GWP) συμβάλλουν σε μικρότερο βαθμό στη θέρμανση του πλανήτη σε σχέση με αυτά με υψηλότερο δυναμικό θέρμανσης του πλανήτη (GWP). Η συσκευή αυτή περιέχει ψυκτικό υγρό με GWP 1975. Εάν 1 kg αυτού του ψυκτικού υγρού εκλυθεί στην ατμόσφαιρα, κατά συνέπεια, η επίπτωση στη θέρμανση του πλανήτη θα ήταν 1975 φορές υψηλότερη σε σχέση με 1 kg CO ₂ , για μία περίοδο 100 ετών. Σε καμία περίπτωση ο χρήστης δεν πρέπει να προσπαθήσει να επέμβει στο ψυκτικό κύκλωμα ή να αποσυναρμολογήσει το προϊόν. Σε περίπτωση που χρειαστεί πρέπει να απευθυνθείτε σε ειδικευμένο προσωπικό.		2088		
MODULO RAFFREDDAMENTO	CARICO TEORICO Pdesignc	COOLING MODE	DESIGN LOAD Pdesignc	BETRIEBSART KÜHLUNG	THEORETISCHE LAST Pdesignc	MODE REFRIGERACION	CHARGE THEORIQUE Pdesignc	MODULO REFRIGERACION	CARGA TEÓRICA Pdesignc	KOELMODUS	THEORETISCHE LADING Pdesignc	MODULO DE ARREFECIMENTO	CARGA TEÓRICA Pdesignc	ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΨΥΞΗΣ	ΘΕΩΡΗΤΙΚΟ ΦΟΡΤΙΟ Pdesignc	4,1 kW		
	SEER		SEER		SEER		SEER		SEER		SEER		SEER		SEER	SEER	SEER	5,6
	CLASSE DI EFFICIENZA ENERGETICA		ENERGY EFFICIENCY CLASS		ENERGIE-EFFIZIENZKLASSE		CLASSE D'EFFICIENCE ENERGETIQUE		CLASSE DE EFICIENCIA ENERGÉTICA		ENERGETISCHE EFFICIËNTIEKLASSE		CLASSE DE EFICIÊNCIA ENERGÉTICA		ΚΛΑΣΗ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΗΣ ΑΠΟΔΟΣΗΣ	A+		
	CONSUMO DI ENERGIA ANNUO Consumo di energia annuo in base ai risultati di prove standard. Il consumo effettivo dipende dalle modalità di utilizzo dell'apparecchio e dal luogo in cui è installato.		ANNUAL ELECTRICITY CONSUMPTION Energy consumption per year, based on standard test results. Actual energy consumption will depend on how the appliance is used and where it is located.		JÄHRLICHER ENERGIEVERBRAUCH Jährlicher Energieverbrauch auf der Grundlage der Ergebnisse von Standardtests. Der tatsächliche Verbrauch hängt von den Gebrauchsmodalitäten des Geräts sowie vom Installationsort ab.		CONSOMMATION D'ENERGIE ANNUELLE Consommation d'énergie annuelle sur la base des résultats des tests standard. La consommation effective dépend des modalités d'utilisation de l'appareil et du lieu où il est installé.		CONSUMO DE ENERGÍA ANUAL Consumo de energía anual en base a los resultados de pruebas estándar. El consumo efectivo depende de las formas de uso del aparato y del lugar en el que está instalado.		JAARLIJKS ENERGIEVERBRUIK Jaarlijks energieverbruik op grond van de standaard testresultaten. Het daadwerkelijke verbruik is afhankelijk van de gebruikswijzen van het apparaat en de plaats van installatie.		CONSUMO ANUAL DE ENERGIA Consumo anual de energia em base aos resultados de ensaios standard. O consumo efectivo depende das modalidades de utilização do aparelho e do local onde esse está instalado.		ΕΤΗΣΙΑ ΚΑΤΑΝΑΛΩΣΗ ΕΝΕΡΓΕΙΑΣ Κατανάλωση ετήσιας ενέργειας σύμφωνα με τα αποτελέσματα στόνταρ δοκιμών Η πραγματική κατανάλωση εξαρτάται από τους τρόπους χρήσης της συσκευής και από το χώρο στον οποίο έχει εγκατασταθεί.	256 kWh/annum		
MODULO RISCALDAMENTO STAGIONE MEDIA	CARICO TEORICO Pdesignh	HEATING MODE AVERAGE SEASON	DESIGN LOAD Pdesignh	BETRIEBSART HEIZUNG MITTLERE JAHRESZEIT	THEORETISCHE LAST Pdesignh	MODE CHAUFFAGE SAISON MOYENNE	CHARGE THEORIQUE Pdesignh	MODULO CALENTAMIENTO ESTACION INTERMEDIA	CARGA TEÓRICA Pdesignh	VERWARMINGSMODUS MIDDENSEIZOEN	THEORETISCHE LADING Pdesignh	MODULO DE AQUECIMENTO ESTACAO MEDIA	CARGA TEÓRICA Pdesignh	ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΘΕΡΜΑΝΣΗΣ ΜΕΣΗ ΕΠΟΧΗ	ΘΕΩΡΗΤΙΚΟ ΦΟΡΤΙΟ Pdesignh	3,4 kW		
	SCOP		SCOP		SCOP		SCOP		SCOP		SCOP		SCOP		SCOP	SCOP	SCOP	3,8
	CLASSE DI EFFICIENZA ENERGETICA		ENERGY EFFICIENCY CLASS		ENERGIE-EFFIZIENZKLASSE		CLASSE D'EFFICIENCE ENERGETIQUE		CLASSE DE EFICIENCIA ENERGÉTICA		ENERGETISCHE EFFICIËNTIEKLASSE		CLASSE DE EFICIÊNCIA ENERGÉTICA		ΚΛΑΣΗ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΗΣ ΑΠΟΔΟΣΗΣ	A		
	CONSUMO DI ENERGIA ANNUO Consumo di energia annuo in base ai risultati di prove standard. Il consumo effettivo dipende dalle modalità di utilizzo dell'apparecchio e dal luogo in cui è installato.		ANNUAL ELECTRICITY CONSUMPTION Energy consumption per year, based on standard test results. Actual energy consumption will depend on how the appliance is used and where it is located.		JÄHRLICHER ENERGIEVERBRAUCH Jährlicher Energieverbrauch auf der Grundlage der Ergebnisse von Standardtests. Der tatsächliche Verbrauch hängt von den Gebrauchsmodalitäten des Geräts sowie vom Installationsort ab.		CONSOMMATION D'ENERGIE ANNUELLE Consommation d'énergie annuelle sur la base des résultats des tests standard. La consommation effective dépend des modalités d'utilisation de l'appareil et du lieu où il est installé.		CONSUMO DE ENERGÍA ANUAL Consumo de energía anual en base a los resultados de pruebas estándar. El consumo efectivo depende de las formas de uso del aparato y del lugar en el que está instalado.		JAARLIJKS ENERGIEVERBRUIK Jaarlijks energieverbruik op grond van de standaard testresultaten. Het daadwerkelijke verbruik is afhankelijk van de gebruikswijzen van het apparaat en de plaats van installatie.		CONSUMO ANUAL DE ENERGIA Consumo anual de energia em base aos resultados de ensaios standard. O consumo efectivo depende das modalidades de utilização do aparelho e do local onde esse está instalado.		ΕΤΗΣΙΑ ΚΑΤΑΝΑΛΩΣΗ ΕΝΕΡΓΕΙΑΣ Κατανάλωση ετήσιας ενέργειας σύμφωνα με τα αποτελέσματα στόνταρ δοκιμών Η πραγματική κατανάλωση εξαρτάται από τους τρόπους χρήσης της συσκευής και από το χώρο στον οποίο έχει εγκατασταθεί.	1253 kWh/annum		
CAPACITA' DICHIARATA PER IL CALCOLO DELLO SCOP IN CONDIZIONI DI PROGETTAZIONE DI RIFERIMENTO	DECLARED CAPACITY FOR THE CALCULATION OF SCOP AT REFERENCE DESIGN CONDITIONS	ERKLÄRTE KAPAZITÄT FÜR DIE BERECHNUNG DES SCOP-WERTES UNTER REFERENZ-GESTALTUNGSBEDINGUNGEN	CAPACITE DECLAREE POUR LE CALCUL DU SCOP DANS LES CONDITIONS DE CONCEPTION DE REFERENCE	CAPACIDAD DECLARADA PARA EL CÁLCULO DEL SCOP, EN CONDICIONES DE PROYECTO	VERKLAARDE CAPACITEIT VOOR DE BEREKENING VAN DE SCOP IN DE REFERENTIEOMSTANDIGHEDEN VAN HET ONTWERP	CAPACIDADE DECLARADA PARA O CÁLCULO DO SCOP EM CONDIÇÕES DE PROJECTAÇÃO DE REFERÊNCIA	ΔΗΛΩΣΕΙΣ ΙΚΑΝΟΤΗΤΑ ΓΙΑ ΤΟΝ ΥΠΟΛΟΓΙΣΜΟ ΤΟΥ SCOP ΣΕ ΣΥΝΘΗΚΕΣ ΣΧΕΔΙΑΣΜΟΥ ΑΝΑΦΟΡΑΣ	2,7 kW										
CAPACITA' DI RISCALDAMENTO DEL SISTEMA DI BACK UP PER IL CALCOLO DELLO SCOP IN CONDIZIONI DI PROGETTAZIONE DI RIFERIMENTO	BACK UP HEATING CAPACITY ASSUMED FOR THE CALCULATION OF SCOP AT REFERENCE DESIGN CONDITIONS	HEIZKAPAZITÄT DES BACKUP-SYSTEMS FÜR DIE BERECHNUNG DES SCOP-WERTES UNTER REFERENZ-GESTALTUNGSBEDINGUNGEN	CAPACITE DE CHAUFFAGE DU SYSTEME DE BACK-UP POUR LE CALCUL DU SCOP DANS LES CONDITIONS DE CONCEPTION DE REFERENCE	CAPACIDAD DE CALENTAMIENTO DEL SISTEMA DE BACK-UP PARA EL CÁLCULO DEL SCOP, EN CONDICIONES DE PROYECTO	VERWARMINGSCAPACITEIT VAN HET BACK-UPSISTEEM VOOR DE BEREKENING VAN DE SCOP IN DE REFERENTIEOMSTANDIGHEDEN VAN HET ONTWERP	CAPACIDADE DE AQUECIMENTO DO SISTEMA DE BACK UP PARA O CÁLCULO DO SCOP EM CONDIÇÕES DE PROJECTAÇÃO DE REFERÊNCIA	ΙΚΑΝΟΤΗΤΑ ΘΕΡΜΑΝΣΗΣ ΤΟΥ ΣΥΣΤΗΜΑΤΟΣ BACK UP ΓΙΑ ΤΟΝ ΥΠΟΛΟΓΙΣΜΟ ΤΟΥ SCOP ΣΕ ΣΥΝΘΗΚΕΣ ΣΧΕΔΙΑΣΜΟΥ ΑΝΑΦΟΡΑΣ	0,7 kW										
MODULO RISCALDAMENTO STAGIONE CALDA	DICHIARAZIONE ADEGUATEZZA ALLA STAGIONE PIU' CALDA	HEATING MODE WARMER SEASON	WARMER SEASON DECLARATION	BETRIEBSART HEIZUNG WARMER JAHRESZEIT	EIGNUNGSERKLÄRUNG FÜR DIE WARMER JAHRESZEIT	MODE CHAUFFAGE SAISON CHAUDE	DECLARATION APPROPRIÉE A LA SAISON LA PLUS CHAUDE	MODULO CALENTAMIENTO ESTACION CALIDA	DECLARACIÓN DE ADECUACIÓN A LA ESTACIÓN MÁS CALIDA	VERWARMINGSMODUS WARMER SEIZOEN	VERKLARING VAN GESCHIKTHEID VOOR HET WARMSTE SEIZOEN	MODULO DE AQUECIMENTO ESTACAO QUENTE	DECLARAÇÃO DE ADAPTAÇÃO À ESTAÇÃO MAIS QUENTE	ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΘΕΡΜΑΝΣΗΣ ΖΕΘΗ ΕΠΟΧΗ	ΔΗΛΩΣΗ ΚΑΤΑΛΛΗΛΟΤΗΤΑΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΠΙΟ ΣΙΣΤΗ ΕΠΟΧΗ	NO		
	CARICO TEORICO Pdesignh		DESIGN LOAD Pdesignh		THEORETISCHE LAST Pdesignh		CHARGE THEORIQUE Pdesignh		CARGA TEÓRICA Pdesignh		THEORETISCHE LADING Pdesignh		CARGA TEÓRICA Pdesignh		ΘΕΩΡΗΤΙΚΟ ΦΟΡΤΙΟ Pdesignh	- kW		
	SCOP		SCOP		SCOP		SCOP		SCOP		SCOP		SCOP		SCOP	SCOP	-	
	CLASSE DI EFFICIENZA ENERGETICA		ENERGY EFFICIENCY CLASS		ENERGIE-EFFIZIENZKLASSE		CLASSE D'EFFICIENCE ENERGETIQUE		CLASSE DE EFICIENCIA ENERGÉTICA		ENERGETISCHE EFFICIËNTIEKLASSE		CLASSE DE EFICIÊNCIA ENERGÉTICA		ΚΛΑΣΗ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΗΣ ΑΠΟΔΟΣΗΣ	-		
CONSUMO DI ENERGIA ANNUO Consumo di energia annuo in base ai risultati di prove standard. Il consumo effettivo dipende dalle modalità di utilizzo dell'apparecchio e dal luogo in cui è installato.	ANNUAL ELECTRICITY CONSUMPTION Energy consumption per year, based on standard test results. Actual energy consumption will depend on how the appliance is used and where it is located.	JÄHRLICHER ENERGIEVERBRAUCH Jährlicher Energieverbrauch auf der Grundlage der Ergebnisse von Standardtests. Der tatsächliche Verbrauch hängt von den Gebrauchsmodalitäten des Geräts sowie vom Installationsort ab.	CONSOMMATION D'ENERGIE ANNUELLE Consommation d'énergie annuelle sur la base des résultats des tests standard. La consommation effective dépend des modalités d'utilisation de l'appareil et du lieu où il est installé.	CONSUMO DE ENERGÍA ANUAL Consumo de energía anual en base a los resultados de pruebas estándar. El consumo efectivo depende de las formas de uso del aparato y del lugar en el que está instalado.	JAARLIJKS ENERGIEVERBRUIK Jaarlijks energieverbruik op grond van de standaard testresultaten. Het daadwerkelijke verbruik is afhankelijk van de gebruikswijzen van het apparaat en de plaats van installatie.	CONSUMO ANUAL DE ENERGIA Consumo anual de energia em base aos resultados de ensaios standard. O consumo efectivo depende das modalidades de utilização do aparelho e do local onde esse está instalado.	ΕΤΗΣΙΑ ΚΑΤΑΝΑΛΩΣΗ ΕΝΕΡΓΕΙΑΣ Κατανάλωση ετήσιας ενέργειας σύμφωνα με τα αποτελέσματα στόνταρ δοκιμών Η πραγματική κατανάλωση εξαρτάται από τους τρόπους χρήσης της συσκευής και από το χώρο στον οποίο έχει εγκατασταθεί.	kWh/annum										
CAPACITA' DICHIARATA PER IL CALCOLO DELLO SCOP IN CONDIZIONI DI PROGETTAZIONE DI RIFERIMENTO	DECLARED CAPACITY FOR THE CALCULATION OF SCOP AT REFERENCE DESIGN CONDITIONS	ERKLÄRTE KAPAZITÄT FÜR DIE BERECHNUNG DES SCOP-WERTES UNTER REFERENZ-GESTALTUNGSBEDINGUNGEN	CAPACITE DECLAREE POUR LE CALCUL DU SCOP DANS LES CONDITIONS DE CONCEPTION DE REFERENCE	CAPACIDAD DECLARADA PARA EL CÁLCULO DEL SCOP, EN CONDICIONES DE PROYECTO	VERKLAARDE CAPACITEIT VOOR DE BEREKENING VAN DE SCOP IN DE REFERENTIEOMSTANDIGHEDEN VAN HET ONTWERP	CAPACIDADE DECLARADA PARA O CÁLCULO DO SCOP EM CONDIÇÕES DE PROJECTAÇÃO DE REFERÊNCIA	ΔΗΛΩΣΕΙΣ ΙΚΑΝΟΤΗΤΑ ΓΙΑ ΤΟΝ ΥΠΟΛΟΓΙΣΜΟ ΤΟΥ SCOP ΣΕ ΣΥΝΘΗΚΕΣ ΣΧΕΔΙΑΣΜΟΥ ΑΝΑΦΟΡΑΣ	- kW										
CAPACITA' DI RISCALDAMENTO DEL SISTEMA DI BACK UP PER IL CALCOLO DELLO SCOP IN CONDIZIONI DI PROGETTAZIONE DI RIFERIMENTO	BACK UP HEATING CAPACITY ASSUMED FOR THE CALCULATION OF SCOP AT REFERENCE DESIGN CONDITIONS	HEIZKAPAZITÄT DES BACKUP-SYSTEMS FÜR DIE BERECHNUNG DES SCOP-WERTES UNTER REFERENZ-GESTALTUNGSBEDINGUNGEN	CAPACITE DE CHAUFFAGE DU SYSTEME DE BACK-UP POUR LE CALCUL DU SCOP DANS LES CONDITIONS DE CONCEPTION DE REFERENCE	CAPACIDAD DE CALENTAMIENTO DEL SISTEMA DE BACK-UP PARA EL CÁLCULO DEL SCOP, EN CONDICIONES DE PROYECTO	VERWARMINGSCAPACITEIT VAN HET BACK-UPSISTEEM VOOR DE BEREKENING VAN DE SCOP IN DE REFERENTIEOMSTANDIGHEDEN VAN HET ONTWERP	CAPACIDADE DE AQUECIMENTO DO SISTEMA DE BACK UP PARA O CÁLCULO DO SCOP EM CONDIÇÕES DE PROJECTAÇÃO DE REFERÊNCIA	ΙΚΑΝΟΤΗΤΑ ΘΕΡΜΑΝΣΗΣ ΤΟΥ ΣΥΣΤΗΜΑΤΟΣ BACK UP ΓΙΑ ΤΟΝ ΥΠΟΛΟΓΙΣΜΟ ΤΟΥ SCOP ΣΕ ΣΥΝΘΗΚΕΣ ΣΧΕΔΙΑΣΜΟΥ ΑΝΑΦΟΡΑΣ	- kW										
MODULO RISCALDAMENTO STAGIONE FREDDA	DICHIARAZIONE ADEGUATEZZA ALLA STAGIONE PIU' FREDDA	HEATING MODE COLDER SEASON	COLDER SEASON DECLARATION	BETRIEBSART HEIZUNG KALTE JAHRESZEIT	EIGNUNGSERKLÄRUNG FÜR DIE KALTE JAHRESZEIT	MODE CHAUFFAGE SAISON FROIDE	DECLARATION APPROPRIÉE A LA SAISON LA PLUS FROIDE	MODULO CALENTAMIENTO ESTACION FRIA	DECLARACIÓN DE ADECUACIÓN A LA ESTACIÓN MÁS FRÍA	VERWARMINGSMODUS KOUDE SEIZOEN	VERKLARING VAN GESCHIKTHEID VOOR HET KOUDEST SEIZOEN	MODULO DE AQUECIMENTO ESTACAO FRIA	DECLARAÇÃO DE ADAPTAÇÃO À ESTAÇÃO MAIS FRIA	ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΘΕΡΜΑΝΣΗΣ ΨΥΧΡΗ ΕΠΟΧΗ	ΔΗΛΩΣΗ ΚΑΤΑΛΛΗΛΟΤΗΤΑΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΠΙΟ ΨΥΧΡΗ ΕΠΟΧΗ	NO		
	CARICO TEORICO Pdesignh		DESIGN LOAD Pdesignh		THEORETISCHE LAST Pdesignh		CHARGE THEORIQUE Pdesignh		CARGA TEÓRICA Pdesignh		THEORETISCHE LADING Pdesignh		CARGA TEÓRICA Pdesignh		ΘΕΩΡΗΤΙΚΟ ΦΟΡΤΙΟ Pdesignh	- kW		
	SCOP		SCOP		SCOP		SCOP		SCOP		SCOP		SCOP		SCOP	SCOP	-	
	CLASSE DI EFFICIENZA ENERGETICA		ENERGY EFFICIENCY CLASS		ENERGIE-EFFIZIENZKLASSE		CLASSE D'EFFICIENCE ENERGETIQUE		CLASSE DE EFICIENCIA ENERGÉTICA		ENERGETISCHE EFFICIËNTIEKLASSE		CLASSE DE EFICIÊNCIA ENERGÉTICA		ΚΛΑΣΗ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΗΣ ΑΠΟΔΟΣΗΣ	-		
CONSUMO DI ENERGIA ANNUO Consumo di energia annuo in base ai risultati di prove standard. Il consumo effettivo dipende dalle modalità di utilizzo dell'apparecchio e dal luogo in cui è installato.	ANNUAL ELECTRICITY CONSUMPTION Energy consumption per year, based on standard test results. Actual energy consumption will depend on how the appliance is used and where it is located.	JÄHRLICHER ENERGIEVERBRAUCH Jährlicher Energieverbrauch auf der Grundlage der Ergebnisse von Standardtests. Der tatsächliche Verbrauch hängt von den Gebrauchsmodalitäten des Geräts sowie vom Installationsort ab.	CONSOMMATION D'ENERGIE ANNUELLE Consommation d'énergie annuelle sur la base des résultats des tests standard. La consommation effective dépend des modalités d'utilisation de l'appareil et du lieu où il est installé.	CONSUMO DE ENERGÍA ANUAL Consumo de energía anual en base a los resultados de pruebas estándar. El consumo efectivo depende de las formas de uso del aparato y del lugar en el que está instalado.	JAARLIJKS ENERGIEVERBRUIK Jaarlijks energieverbruik op grond van de standaard testresultaten. Het daadwerkelijke verbruik is afhankelijk van de gebruikswijzen van het apparaat en de plaats van installatie.	CONSUMO ANUAL DE ENERGIA Consumo anual de energia em base aos resultados de ensaios standard. O consumo efectivo depende das modalidades de utilização do aparelho e do local onde esse está instalado.	ΕΤΗΣΙΑ ΚΑΤΑΝΑΛΩΣΗ ΕΝΕΡΓΕΙΑΣ Κατανάλωση ετήσιας ενέργειας σύμφωνα με τα αποτελέσματα στόνταρ δοκιμών Η πραγματική κατανάλωση εξαρτάται από τους τρόπους χρήσης της συσκευής και από το χώρο στον οποίο έχει εγκατασταθεί.	kWh/annum										
CAPACITA' DICHIARATA PER IL CALCOLO DELLO SCOP IN CONDIZIONI DI PROGETTAZIONE DI RIFERIMENTO	DECLARED CAPACITY FOR THE CALCULATION OF SCOP AT REFERENCE DESIGN CONDITIONS COLDER SEASON	ERKLÄRTE KAPAZITÄT FÜR DIE BERECHNUNG DES SCOP-WERTES UNTER REFERENZ-GESTALTUNGSBEDINGUNGEN	CAPACITE DECLAREE POUR LE CALCUL DU SCOP DANS LES CONDITIONS DE CONCEPTION DE REFERENCE	CAPACIDAD DECLARADA PARA EL CÁLCULO DEL SCOP, EN CONDICIONES DE PROYECTO	VERKLAARDE CAPACITEIT VOOR DE BEREKENING VAN DE SCOP IN DE REFERENTIEOMSTANDIGHEDEN VAN HET ONTWERP	CAPACIDADE DECLARADA PARA O CÁLCULO DO SCOP EM CONDIÇÕES DE PROJECTAÇÃO DE REFERÊNCIA	ΔΗΛΩΣΕΙΣ ΙΚΑΝΟΤΗΤΑ ΓΙΑ ΤΟΝ ΥΠΟΛΟΓΙΣΜΟ ΤΟΥ SCOP ΣΕ ΣΥΝΘΗΚΕΣ ΣΧΕΔΙΑΣΜΟΥ ΑΝΑΦΟΡΑΣ	- kW										
CAPACITA' DI RISCALDAMENTO DEL SISTEMA DI BACK UP PER IL CALCOLO DELLO SCOP IN CONDIZIONI DI PROGETTAZIONE DI RIFERIMENTO	BACK UP HEATING CAPACITY ASSUMED FOR THE CALCULATION OF SCOP AT REFERENCE DESIGN CONDITIONS	HEIZKAPAZITÄT DES BACKUP-SYSTEMS FÜR DIE BERECHNUNG DES SCOP-WERTES UNTER REFERENZ-GESTALTUNGSBEDINGUNGEN	CAPACITE DE CHAUFFAGE DU SYSTEME DE BACK-UP POUR LE CALCUL DU SCOP DANS LES CONDITIONS DE CONCEPTION DE REFERENCE	CAPACIDAD DE CALENTAMIENTO DEL SISTEMA DE BACK-UP PARA EL CÁLCULO DEL SCOP, EN CONDICIONES DE PROYECTO	VERWARMINGSCAPACITEIT VAN HET BACK-UPSISTEEM VOOR DE BEREKENING VAN DE SCOP IN DE REFERENTIEOMSTANDIGHEDEN VAN HET ONTWERP	CAPACIDADE DE AQUECIMENTO DO SISTEMA DE BACK UP PARA O CÁLCULO DO SCOP EM CONDIÇÕES DE PROJECTAÇÃO DE REFERÊNCIA	ΙΚΑΝΟΤΗΤΑ ΘΕΡΜΑΝΣΗΣ ΤΟΥ ΣΥΣΤΗΜΑΤΟΣ BACK UP ΓΙΑ ΤΟΝ ΥΠΟΛΟΓΙΣΜΟ ΤΟΥ SCOP ΣΕ ΣΥΝΘΗΚΕΣ ΣΧΕΔΙΑΣΜΟΥ ΑΝΑΦΟΡΑΣ	- kW										

 OS-CEMIH21EI+OS-SEBEH12EI+OS-SEBEH12EI NEXYA S3 DUAL INVERTER 21																					
I	SCHEDA PRODOTTO	GB	PRODUCT FICHE	D	PRODUKTDATENBLATT	F	FICHE PRODUIT	E	FICHA DEL PRODUCTO	NL	PRODUCTBLAD	P	FICHA DO PRODUTO	GR	ΚΑΡΤΑ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ						
Descrizione		Description		Beschreibung		Description		Descripción		Beschrijving		Descrição		Περιγραφή							
POTENZA SONORA INTERNA		INSIDE POWER SOUND LEVEL		INTERNE SCHALLLEISTUNG		PUISSANCE SONORE INTERNE		POTENCIA SONORA INTERNA		INTERN GELUIDSVERMOGEN		POTÊNCIA ACÚSTICA INTERNA		ΕΣΩΤΕΡΙΚΗ ΗΧΗΤΙΚΗ ΙΣΧΥΣ		52 dB					
POTENZA SONORA ESTERNA		OUTSIDE POWER SOUND LEVEL		EXTERNE SCHALLLEISTUNG		PUISSANCE SONORE EXTERNE		POTENCIA SONORA EXTERNA		EXTERN GELUIDSVERMOGEN		POTÊNCIA ACÚSTICA EXTERNA		ΕΣΩΤΕΡΙΚΗ ΗΧΗΤΙΚΗ ΙΣΧΥΣ		65 dB					
GAS REFRIGERANTE		REFRIGERANT GAS		KÜHLGAS		GAZ REFRIGERANT		GAS REFRIGERANTE		KOELGAS		GÁS REFRIGERANTE		ΨΥΚΤΙΚΟ ΥΓΡΟ		R410A					
GWP La perdita di refrigerante contribuisce al cambiamento climatico. In caso di rilascio nell'atmosfera, i refrigeranti con un potenziale di riscaldamento globale (GWP) più basso contribuiscono in misura minore al riscaldamento globale rispetto a quelli con un GWP più elevato. Questo apparecchio contiene un fluido refrigerante con un GWP di 1975. Se 1 kg di questo fluido refrigerante fosse rilasciato nell'atmosfera, quindi, l'impatto sul riscaldamento globale sarebbe 1975 volte più elevato rispetto a 1 kg di CO ₂ , per un periodo di 100 anni. In nessun caso l'utente deve cercare di intervenire sul circuito refrigerante o di disassemblare il prodotto. In caso di necessità occorre sempre rivolgersi a personale qualificato.		GWP Refrigerant leakage contributes to climate change. Refrigerant with lower global warming potential (GWP) would contribute less to global warming than a refrigerant with higher GWP, if leaked to the atmosphere. This appliance contains a refrigerant fluid with a GWP equal to 1975. This means that if 1 kg of this refrigerant fluid would be leaked to the atmosphere, the impact on global warming would be 1975 times higher than 1 kg of CO ₂ , over a period of 100 years. Never try to interfere with the refrigerant circuit yourself or disassemble the product yourself and always ask a professional.		GWP Der Austritt von Kühlmittel trägt zur klimatischen Veränderung bei. Beim Austritt in die Atmosphäre tragen die Kühlmittel mit einem geringeren Treibhauspotential (GWP) weniger zur globalen Erwärmung bei als Mittel mit einem höheren Treibhauspotential (GWP). Dieses Gerät enthält eine Kühlmittel mit einem GWP von 1975. Wenn 1 kg dieses Kühlmittels in die Atmosphäre freigesetzt wird, hat dies einen Einfluss auf die globale Erwärmung, der 1975-mal höher ist als der von 1 kg CO ₂ . In keinem Fall darf der Benutzer versuchen, am Kühlkreis einzugreifen oder das Produkt zu zerlegen. Im Bedarfsfall ist stets die Hinzuziehung von Fachpersonal erforderlich.		GWP La perte de réfrigérant contribue au changement climatique. En cas de dégradation dans l'atmosphère, les réfrigérants ont un potentiel de réchauffement global (GWP) plus bas que ceux ayant un GWP plus élevé. Cet appareil contient un fluide réfrigérant ayant un GWP de 1975. Si 1 kg de ce fluide réfrigérant était dégagé dans l'atmosphère, par conséquent, l'impact sur le réchauffement global serait 1975 fois plus élevé que celui de 1 kg de CO ₂ , pendant une période de 100 ans. En aucun cas l'utilisateur ne doit essayer d'intervenir sur le circuit réfrigérant ou de désassembler le produit. En cas de besoin, il faut toujours s'adresser à du personnel qualifié.		GWP La pérdida de refrigerante contribuye al cambio climático. En caso de liberación en la atmósfera, los refrigerantes con un potencial de calentamiento global (GWP) más bajo contribuyen en menor medida al calentamiento global con respecto a aquellos con un GWP más elevado. Este aparato contiene un fluido refrigerante con un GWP de 1975. Por lo tanto, si 1 kg de este fluido refrigerante fuese liberado en la atmósfera, el impacto sobre el calentamiento global sería 1975 veces más elevado con respecto a 1 kg de CO ₂ , por un periodo de 100 años. En ningún caso el usuario debe intervenir en el circuito refrigerante o desmontar el aparato. En caso de necesidad, diríjase siempre a personal cualificado.		GWP Het lekken van koelgas draagt bij aan de verandering van het klimaat. Bij afgifte in de atmosfeer dragen de koelgassen met een lager globaal verwarmingsvermogen (GWP) minder bij aan de globale opwarming dan die met een hoger GWP. Dit apparaat bevat een koelbloeistof met een GWP van 1975. Als 1 kg van deze koelbloeistof in de atmosfeer afgegeven wordt, zal de impact op de globale opwarming 1975 keer hoger zijn dan 1 kg CO ₂ , gedurende een periode van 100 jaar. De gebruiker mag in geen geval zelf proberen op het koelcircuit in te grijpen of het product te demonteren. In geval van nood dient hij zich altijd tot gekwalificeerd personeel te wenden.		GWP A perda de refrigerante contribui para as alterações climáticas. Em caso de libertação para a atmosfera, os refrigerantes com um potencial de aquecimento global (GWP) inferior contribuem menos para o aquecimento global do que os que têm um GWP mais elevado. Este aparelho contém um fluido refrigerante com um GWP de 1975. Assim, se 1 kg deste fluido refrigerante fosse libertado para a atmosfera, o impacto no aquecimento global seria 1975 vezes mais elevado do que 1 kg de CO ₂ , por um período de 100 anos. O utilizador não deve de modo nenhum tentar efectuar reparações no circuito do refrigerante ou desmontar o aparelho. Em caso de necessidade é necessário contactar sempre pessoal qualificado.		GWP Η απώλεια ψυκτικού συμβάλλει στην κλιματική αλλαγή. Σε περίπτωση έκλυσης στην ατμόσφαιρα, τα ψυκτικά με χαμηλότερο δυναμικό θέρμανσης του πλανήτη (GWP) συμβάλλουν σε μικρότερο βαθμό στη θέρμανση του πλανήτη σε σχέση με αυτά με υψηλότερο δυναμικό θέρμανσης του πλανήτη (GWP). Η συσκευή αυτή περιέχει ψυκτικό υγρό με GWP 1975. Εάν 1 kg αυτού του ψυκτικού υγρού εκλυθεί στην ατμόσφαιρα, κατά συνέπεια, ο επιπτώση στη θέρμανση του πλανήτη θα ήταν 1975 φορές υψηλότερη σε σχέση με 1 kg CO ₂ , για μία περίοδο 100 ετών. Σε καμία περίπτωση ο χρήστης δεν πρέπει να προσπαθήσει να επέμβει στο ψυκτικό κύκλωμα ή να αποσυναρμολογήσει το προϊόν. Σε περίπτωση που χρειαστεί πρέπει να απευθυνθείτε σε ειδικευμένο προσωπικό.				2088			
MODULO RAFFREDDAMENTO	CARICO TEORICO Pdesignc	COOLING MODE	DESIGN LOAD Pdesignc	BETRIEBSART KÜHLUNG	THEORETISCHE LAST Pdesignc	MODE REFRIGERATION	CHARGE THEORIQUE Pdesignc	MODULO REFRIGERACION	CARGA TEÓRICA Pdesignc	KOELMODUS	THEORETISCHE LADING Pdesignc	MODULO DE ARREFECIMENTO	CARGA TEÓRICA Pdesignc	ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΨΥΞΗΣ	ΘΕΩΡΗΤΙΚΟ ΦΟΡΤΙΟ Pdesignc	5,2 kW					
	SEER		SEER		SEER		SEER		SEER		SEER		SEER		SEER	SEER	SEER	SEER	SEER	SEER	5,6
	CLASSE DI EFFICIENZA ENERGETICA		ENERGY EFFICIENCY CLASS		ENERGIE-EFFIZIENZKLASSE		CLASSE D'EFFICIENCE ENERGETIQUE		CLASSE DE EFICIENCIA ENERGÉTICA		ENERGETISCHE EFFICIËNTIEKLASSE		CLASSE DE EFICIÊNCIA ENERGÉTICA		CLASSE DE EFICIÊNCIA ENERGÉTICA	ΚΛΑΣΗ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΗΣ ΑΠΟΔΟΣΗΣ	A+				
	CONSUMO DI ENERGIA ANNUO Consumo di energia annuo in base ai risultati di prove standard. Il consumo effettivo dipende dalle modalità di utilizzo dell'apparecchio e dal luogo in cui è installato.		ANNUAL ELECTRICITY CONSUMPTION Energy consumption per year, based on standard test results. Actual energy consumption will depend on how the appliance is used and where it is located.		JÄHRLICHER ENERGIEVERBRAUCH Jährlicher Energieverbrauch auf der Grundlage der Ergebnisse von Standardtests. Der tatsächliche Verbrauch hängt von den Gebrauchsmodalitäten des Geräts sowie vom Installationsort ab.		CONSOMMATION D'ENERGIE ANNUELLE Consommation d'énergie annuelle sur la base des résultats des tests standard. La consommation effective dépend des modalités d'utilisation de l'appareil et du lieu où il est installé.		CONSUMO DE ENERGÍA ANUAL Consumo de energía anual en base a los resultados de pruebas estándar. El consumo efectivo depende de las formas de uso del aparato y del lugar en el que está instalado.		JAARLIJKS ENERGIEVERBRUIK Jaarlijks energieverbruik op grond van de standaard testresultaten. Het daadwerkelijke verbruik is afhankelijk van de gebruikswijzen van het apparaat en de plaats van installatie.		CONSUMO ANUAL DE ENERGIA Consumo anual de energia em base aos resultados de ensaios standard. O consumo efectivo depende das modalidades de utilização do aparelho e do local onde esse está instalado.		ΕΤΗΣΙΑ ΚΑΤΑΝΑΛΩΣΗ ΕΝΕΡΓΕΙΑΣ Κατανάλωση ετήσιας ενέργειας σύμφωνα με τα αποτελέσματα στήναρ δοκιμών Η πραγματική κατανάλωση εξαρτάται από τους τρόπους χρήσης της συσκευής και από το χώρο στον οποίο έχει εγκατασταθεί.	325 kWh/annum					
MODULO RISCALDAMENTO STAGIONE MEDIA	CARICO TEORICO Pdesignh	HEATING MODE AVERAGE SEASON	DESIGN LOAD Pdesignh	BETRIEBSART HEIZUNG MITTLERE JAHRESZEIT	THEORETISCHE LAST Pdesignh	MODE CHAUFFAGE SAISON MOYENNE	CHARGE THEORIQUE Pdesignh	MODULO CALENTAMIENTO ESTACION INTERMEDIA	CARGA TEÓRICA Pdesignh	VERWARMINGSMODUS MIDDENSEIZOEN	THEORETISCHE LADING Pdesignh	MODULO DE AQUECIMENTO ESTACAO MEDIA	CARGA TEÓRICA Pdesignh	ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΘΕΡΜΑΝΣΗΣ ΜΕΣΗ ΕΠΟΧΗ	ΘΕΩΡΗΤΙΚΟ ΦΟΡΤΙΟ Pdesignh	4,6 kW					
	SCOP		SCOP		SCOP		SCOP		SCOP		SCOP		SCOP		SCOP	SCOP	SCOP	SCOP	SCOP	SCOP	3,8
	CLASSE DI EFFICIENZA ENERGETICA		ENERGY EFFICIENCY CLASS		ENERGIE-EFFIZIENZKLASSE		CLASSE D'EFFICIENCE ENERGETIQUE		CLASSE DE EFICIENCIA ENERGÉTICA		ENERGETISCHE EFFICIËNTIEKLASSE		CLASSE DE EFICIÊNCIA ENERGÉTICA		CLASSE DE EFICIÊNCIA ENERGÉTICA	ΚΛΑΣΗ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΗΣ ΑΠΟΔΟΣΗΣ	A				
	CONSUMO DI ENERGIA ANNUO Consumo di energia annuo in base ai risultati di prove standard. Il consumo effettivo dipende dalle modalità di utilizzo dell'apparecchio e dal luogo in cui è installato.		ANNUAL ELECTRICITY CONSUMPTION Energy consumption per year, based on standard test results. Actual energy consumption will depend on how the appliance is used and where it is located.		JÄHRLICHER ENERGIEVERBRAUCH Jährlicher Energieverbrauch auf der Grundlage der Ergebnisse von Standardtests. Der tatsächliche Verbrauch hängt von den Gebrauchsmodalitäten des Geräts sowie vom Installationsort ab.		CONSOMMATION D'ENERGIE ANNUELLE Consommation d'énergie annuelle sur la base des résultats des tests standard. La consommation effective dépend des modalités d'utilisation de l'appareil et du lieu où il est installé.		CONSUMO DE ENERGÍA ANUAL Consumo de energía anual en base a los resultados de pruebas estándar. El consumo efectivo depende de las formas de uso del aparato y del lugar en el que está instalado.		JAARLIJKS ENERGIEVERBRUIK Jaarlijks energieverbruik op grond van de standaard testresultaten. Het daadwerkelijke verbruik is afhankelijk van de gebruikswijzen van het apparaat en de plaats van installatie.		CONSUMO ANUAL DE ENERGIA Consumo anual de energia em base aos resultados de ensaios standard. O consumo efectivo depende das modalidades de utilização do aparelho e do local onde esse está instalado.		ΕΤΗΣΙΑ ΚΑΤΑΝΑΛΩΣΗ ΕΝΕΡΓΕΙΑΣ Κατανάλωση ετήσιας ενέργειας σύμφωνα με τα αποτελέσματα στήναρ δοκιμών Η πραγματική κατανάλωση εξαρτάται από τους τρόπους χρήσης της συσκευής και από το χώρο στον οποίο έχει εγκατασταθεί.	1695 kWh/annum					
CAPACITA' DICHIARATA PER IL CALCOLO DELLO SCOP IN CONDIZIONI DI PROGETTAZIONE DI RIFERIMENTO	DECLARED CAPACITY FOR THE CALCULATION OF SCOP AT REFERENCE DESIGN CONDITIONS	ERKLÄRTE KAPAZITÄT FÜR DIE BERECHNUNG DES SCOP-WERTES UNTER REFERENZ-GESTALTUNGSBEDINGUNGEN	CAPACITE DECLAREE POUR LE CALCUL DU SCOP DANS LES CONDITIONS DE CONCEPTION DE REFERENCE	CAPACIDAD DECLARADA PARA EL CÁLCULO DEL SCOP, EN CONDICIONES DE PROYECTO	VERKLAARDE CAPACITEIT VOOR DE BEREKENING VAN DE SCOP IN DE REFERENTIEOMSTANDIGHEDEN VAN HET ONTWERP	CAPACIDADE DECLARADA PARA O CÁLCULO DO SCOP EM CONDIÇÕES DE PROJECTAÇÃO DE REFERÊNCIA	ΔΗΛΩΣΗ ΙΚΑΝΟΤΗΤΑ ΓΙΑ ΤΟΝ ΥΠΟΛΟΓΙΣΜΟ ΤΟΥ SCOP ΣΕ ΣΥΝΘΗΚΕΣ ΣΧΕΔΙΑΣΜΟΥ ΑΝΑΦΟΡΑΣ	3,4 kW													
CAPACITA' DI RISCALDAMENTO DEL SISTEMA DI BACK UP PER IL CALCOLO DELLO SCOP IN CONDIZIONI DI PROGETTAZIONE DI RIFERIMENTO	BACK UP HEATING CAPACITY ASSUMED FOR THE CALCULATION OF SCOP AT REFERENCE DESIGN CONDITIONS	HEIZKAPAZITÄT DES BACKUP-SYSTEMS FÜR DIE BERECHNUNG DES SCOP-WERTES UNTER REFERENZ-GESTALTUNGSBEDINGUNGEN	CAPACITE DE CHAUFFAGE DU SYSTEME DE BACK-UP POUR LE CALCUL DU SCOP DANS LES CONDITIONS DE CONCEPTION DE REFERENCE	CAPACIDAD DE CALENTAMIENTO DEL SISTEMA DE BACK-UP PARA EL CÁLCULO DEL SCOP, EN CONDICIONES DE PROYECTO	VERWARMINGSCAPACITEIT VAN HET BACK-UPSISTEEM VOOR DE BEREKENING VAN DE SCOP IN DE REFERENTIEOMSTANDIGHEDEN VAN HET ONTWERP	CAPACIDADE DE AQUECIMENTO DO SISTEMA DE BACK UP PARA O CÁLCULO DO SCOP EM CONDIÇÕES DE PROJECTAÇÃO DE REFERÊNCIA	ΙΚΑΝΟΤΗΤΑ ΘΕΡΜΑΝΣΗΣ ΤΟΥ ΣΥΣΤΗΜΑΤΟΣ BACK UP ΓΙΑ ΤΟΝ ΥΠΟΛΟΓΙΣΜΟ ΤΟΥ SCOP ΣΕ ΣΥΝΘΗΚΕΣ ΣΧΕΔΙΑΣΜΟΥ ΑΝΑΦΟΡΑΣ	1,2 kW													
MODULO RISCALDAMENTO STAGIONE CALDA	DICHIARAZIONE ADEGUATEZZA ALLA STAGIONE PIU' CALDA	HEATING MODE WARMER SEASON	WARMER SEASON DECLARATION	BETRIEBSART HEIZUNG WARMER JAHRESZEIT	EIGNUNGSKLÄRUNG FÜR DIE WARMER JAHRESZEIT	MODE CHAUFFAGE SAISON CHAUDE	DECLARATION APPROPRIÉE A LA SAISON LA PLUS CHAUDE	MODULO CALENTAMIENTO ESTACION CALIDA	DECLARACIÓN DE ADECUACIÓN A LA ESTACIÓN MÁS CALIDA	VERWARMINGSMODUS WARMER SEIZOEN	VERKLARING VAN GESCHIKTHEID VOOR HET WARMSTE SEIZOEN	MODULO DE AQUECIMENTO ESTACAO QUENTE	DECLARAÇÃO DE ADAPTAÇÃO À ESTAÇÃO MAIS QUENTE	ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΘΕΡΜΑΝΣΗΣ ΖΕΘΗ ΕΠΟΧΗ	ΔΗΛΩΣΗ ΚΑΤΑΛΛΗΛΟΤΗΤΑΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΠΙΟ ΣΙΣΤΗ ΕΠΟΧΗ	NO					
	CARICO TEORICO Pdesignh		DESIGN LOAD Pdesignh		THEORETISCHE LAST Pdesignh		CHARGE THEORIQUE Pdesignh		CARGA TEÓRICA Pdesignh		THEORETISCHE LADING Pdesignh		CARGA TEÓRICA Pdesignh		ΘΕΩΡΗΤΙΚΟ ΦΟΡΤΙΟ Pdesignh	- kW					
	SCOP		SCOP		SCOP		SCOP		SCOP		SCOP		SCOP		SCOP	SCOP	-				
	CLASSE DI EFFICIENZA ENERGETICA		ENERGY EFFICIENCY CLASS		ENERGIE-EFFIZIENZKLASSE		CLASSE D'EFFICIENCE ENERGETIQUE		CLASSE DE EFICIENCIA ENERGÉTICA		ENERGETISCHE EFFICIËNTIEKLASSE		CLASSE DE EFICIÊNCIA ENERGÉTICA		CLASSE DE EFICIÊNCIA ENERGÉTICA	ΚΛΑΣΗ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΗΣ ΑΠΟΔΟΣΗΣ	-				
CONSUMO DI ENERGIA ANNUO Consumo di energia annuo in base ai risultati di prove standard. Il consumo effettivo dipende dalle modalità di utilizzo dell'apparecchio e dal luogo in cui è installato.	ANNUAL ELECTRICITY CONSUMPTION Energy consumption per year, based on standard test results. Actual energy consumption will depend on how the appliance is used and where it is located.	JÄHRLICHER ENERGIEVERBRAUCH Jährlicher Energieverbrauch auf der Grundlage der Ergebnisse von Standardtests. Der tatsächliche Verbrauch hängt von den Gebrauchsmodalitäten des Geräts sowie vom Installationsort ab.	CONSOMMATION D'ENERGIE ANNUELLE Consommation d'énergie annuelle sur la base des résultats des tests standard. La consommation effective dépend des modalités d'utilisation de l'appareil et du lieu où il est installé.	CONSUMO DE ENERGÍA ANUAL Consumo de energía anual en base a los resultados de pruebas estándar. El consumo efectivo depende de las formas de uso del aparato y del lugar en el que está instalado.	JAARLIJKS ENERGIEVERBRUIK Jaarlijks energieverbruik op grond van de standaard testresultaten. Het daadwerkelijke verbruik is afhankelijk van de gebruikswijzen van het apparaat en de plaats van installatie.	CONSUMO ANUAL DE ENERGIA Consumo anual de energia em base aos resultados de ensaios standard. O consumo efectivo depende das modalidades de utilização do aparelho e do local onde esse está instalado.	ΕΤΗΣΙΑ ΚΑΤΑΝΑΛΩΣΗ ΕΝΕΡΓΕΙΑΣ Κατανάλωση ετήσιας ενέργειας σύμφωνα με τα αποτελέσματα στήναρ δοκιμών Η πραγματική κατανάλωση εξαρτάται από τους τρόπους χρήσης της συσκευής και από το χώρο στον οποίο έχει εγκατασταθεί.	kWh/annum													
CAPACITA' DICHIARATA PER IL CALCOLO DELLO SCOP IN CONDIZIONI DI PROGETTAZIONE DI RIFERIMENTO	DECLARED CAPACITY FOR THE CALCULATION OF SCOP AT REFERENCE DESIGN CONDITIONS	ERKLÄRTE KAPAZITÄT FÜR DIE BERECHNUNG DES SCOP-WERTES UNTER REFERENZ-GESTALTUNGSBEDINGUNGEN	CAPACITE DECLAREE POUR LE CALCUL DU SCOP DANS LES CONDITIONS DE CONCEPTION DE REFERENCE	CAPACIDAD DECLARADA PARA EL CÁLCULO DEL SCOP, EN CONDICIONES DE PROYECTO	VERKLAARDE CAPACITEIT VOOR DE BEREKENING VAN DE SCOP IN DE REFERENTIEOMSTANDIGHEDEN VAN HET ONTWERP	CAPACIDADE DECLARADA PARA O CÁLCULO DO SCOP EM CONDIÇÕES DE PROJECTAÇÃO DE REFERÊNCIA	ΔΗΛΩΣΗ ΙΚΑΝΟΤΗΤΑ ΓΙΑ ΤΟΝ ΥΠΟΛΟΓΙΣΜΟ ΤΟΥ SCOP ΣΕ ΣΥΝΘΗΚΕΣ ΣΧΕΔΙΑΣΜΟΥ ΑΝΑΦΟΡΑΣ	- kW													
CAPACITA' DI RISCALDAMENTO DEL SISTEMA DI BACK UP PER IL CALCOLO DELLO SCOP IN CONDIZIONI DI PROGETTAZIONE DI RIFERIMENTO	BACK UP HEATING CAPACITY ASSUMED FOR THE CALCULATION OF SCOP AT REFERENCE DESIGN CONDITIONS	HEIZKAPAZITÄT DES BACKUP-SYSTEMS FÜR DIE BERECHNUNG DES SCOP-WERTES UNTER REFERENZ-GESTALTUNGSBEDINGUNGEN	CAPACITE DE CHAUFFAGE DU SYSTEME DE BACK-UP POUR LE CALCUL DU SCOP DANS LES CONDITIONS DE CONCEPTION DE REFERENCE	CAPACIDAD DE CALENTAMIENTO DEL SISTEMA DE BACK-UP PARA EL CÁLCULO DEL SCOP, EN CONDICIONES DE PROYECTO	VERWARMINGSCAPACITEIT VAN HET BACK-UPSISTEEM VOOR DE BEREKENING VAN DE SCOP IN DE REFERENTIEOMSTANDIGHEDEN VAN HET ONTWERP	CAPACIDADE DE AQUECIMENTO DO SISTEMA DE BACK UP PARA O CÁLCULO DO SCOP EM CONDIÇÕES DE PROJECTAÇÃO DE REFERÊNCIA	ΙΚΑΝΟΤΗΤΑ ΘΕΡΜΑΝΣΗΣ ΤΟΥ ΣΥΣΤΗΜΑΤΟΣ BACK UP ΓΙΑ ΤΟΝ ΥΠΟΛΟΓΙΣΜΟ ΤΟΥ SCOP ΣΕ ΣΥΝΘΗΚΕΣ ΣΧΕΔΙΑΣΜΟΥ ΑΝΑΦΟΡΑΣ	- kW													
MODULO RISCALDAMENTO STAGIONE FREDDA	DICHIARAZIONE ADEGUATEZZA ALLA STAGIONE PIU' FREDDA	HEATING MODE COLDER SEASON	COLDER SEASON DECLARATION	BETRIEBSART HEIZUNG KALTE JAHRESZEIT	EIGNUNGSKLÄRUNG FÜR DIE KALTE JAHRESZEIT	MODE CHAUFFAGE SAISON FROIDE	DECLARATION APPROPRIÉE A LA SAISON LA PLUS FROIDE	MODULO CALENTAMIENTO ESTACION FRIA	DECLARACIÓN DE ADECUACIÓN A LA ESTACIÓN MÁS FRÍA	VERWARMINGSMODUS KOUDE SEIZOEN	VERKLARING VAN GESCHIKTHEID VOOR HET KOUDEST SEIZOEN	MODULO DE AQUECIMENTO ESTACAO FRIA	DECLARAÇÃO DE ADAPTAÇÃO À ESTAÇÃO MAIS FRIA	ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΘΕΡΜΑΝΣΗΣ ΨΥΧΡΗ ΕΠΟΧΗ	ΔΗΛΩΣΗ ΚΑΤΑΛΛΗΛΟΤΗΤΑΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΠΙΟ ΨΥΧΡΗ ΕΠΟΧΗ	NO					
	CARICO TEORICO Pdesignh		DESIGN LOAD Pdesignh		THEORETISCHE LAST Pdesignh		CHARGE THEORIQUE Pdesignh		CARGA TEÓRICA Pdesignh		THEORETISCHE LADING Pdesignh		CARGA TEÓRICA Pdesignh		ΘΕΩΡΗΤΙΚΟ ΦΟΡΤΙΟ Pdesignh	- kW					
	SCOP		SCOP		SCOP		SCOP		SCOP		SCOP		SCOP		SCOP	SCOP	-				
	CLASSE DI EFFICIENZA ENERGETICA		ENERGY EFFICIENCY CLASS		ENERGIE-EFFIZIENZKLASSE		CLASSE D'EFFICIENCE ENERGETIQUE		CLASSE DE EFICIENCIA ENERGÉTICA		ENERGETISCHE EFFICIËNTIEKLASSE		CLASSE DE EFICIÊNCIA ENERGÉTICA		CLASSE DE EFICIÊNCIA ENERGÉTICA	ΚΛΑΣΗ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΗΣ ΑΠΟΔΟΣΗΣ	-				
CONSUMO DI ENERGIA ANNUO Consumo di energia annuo in base ai risultati di prove standard. Il consumo effettivo dipende dalle modalità di utilizzo dell'apparecchio e dal luogo in cui è installato.	ANNUAL ELECTRICITY CONSUMPTION Energy consumption per year, based on standard test results. Actual energy consumption will depend on how the appliance is used and where it is located.	JÄHRLICHER ENERGIEVERBRAUCH Jährlicher Energieverbrauch auf der Grundlage der Ergebnisse von Standardtests. Der tatsächliche Verbrauch hängt von den Gebrauchsmodalitäten des Geräts sowie vom Installationsort ab.	CONSOMMATION D'ENERGIE ANNUELLE Consommation d'énergie annuelle sur la base des résultats des tests standard. La consommation effective dépend des modalités d'utilisation de l'appareil et du lieu où il est installé.	CONSUMO DE ENERGÍA ANUAL Consumo de energía anual en base a los resultados de pruebas estándar. El consumo efectivo depende de las formas de uso del aparato y del lugar en el que está instalado.	JAARLIJKS ENERGIEVERBRUIK Jaarlijks energieverbruik op grond van de standaard testresultaten. Het daadwerkelijke verbruik is afhankelijk van de gebruikswijzen van het apparaat en de plaats van installatie.	CONSUMO ANUAL DE ENERGIA Consumo anual de energia em base aos resultados de ensaios standard. O consumo efectivo depende das modalidades de utilização do aparelho e do local onde esse está instalado.	ΕΤΗΣΙΑ ΚΑΤΑΝΑΛΩΣΗ ΕΝΕΡΓΕΙΑΣ Κατανάλωση ετήσιας ενέργειας σύμφωνα με τα αποτελέσματα στήναρ δοκιμών Η πραγματική κατανάλωση εξαρτάται από τους τρόπους χρήσης της συσκευής και από το χώρο στον οποίο έχει εγκατασταθεί.	kWh/annum													
CAPACITA' DICHIARATA PER IL CALCOLO DELLO SCOP IN CONDIZIONI DI PROGETTAZIONE DI RIFERIMENTO	DECLARED CAPACITY FOR THE CALCULATION OF SCOP AT REFERENCE DESIGN CONDITIONS COLDER SEASON	ERKLÄRTE KAPAZITÄT FÜR DIE BERECHNUNG DES SCOP-WERTES UNTER REFERENZ-GESTALTUNGSBEDINGUNGEN	CAPACITE DECLAREE POUR LE CALCUL DU SCOP DANS LES CONDITIONS DE CONCEPTION DE REFERENCE	CAPACIDAD DECLARADA PARA EL CÁLCULO DEL SCOP, EN CONDICIONES DE PROYECTO	VERKLAARDE CAPACITEIT VOOR DE BEREKENING VAN DE SCOP IN DE REFERENTIEOMSTANDIGHEDEN VAN HET ONTWERP	CAPACIDADE DECLARADA PARA O CÁLCULO DO SCOP EM CONDIÇÕES DE PROJECTAÇÃO DE REFERÊNCIA	ΔΗΛΩΣΗ ΙΚΑΝΟΤΗΤΑ ΓΙΑ ΤΟΝ ΥΠΟΛΟΓΙΣΜΟ ΤΟΥ SCOP ΣΕ ΣΥΝΘΗΚΕΣ ΣΧΕΔΙΑΣΜΟΥ ΑΝΑΦΟΡΑΣ	- kW													
CAPACITA' DI RISCALDAMENTO DEL SISTEMA DI BACK UP PER IL CALCOLO DELLO SCOP IN CONDIZIONI DI PROGETTAZIONE DI RIFERIMENTO	BACK UP HEATING CAPACITY ASSUMED FOR THE CALCULATION OF SCOP AT REFERENCE DESIGN CONDITIONS	HEIZKAPAZITÄT DES BACKUP-SYSTEMS FÜR DIE BERECHNUNG DES SCOP-WERTES UNTER REFERENZ-GESTALTUNGSBEDINGUNGEN	CAPACITE DE CHAUFFAGE DU SYSTEME DE BACK-UP POUR LE CALCUL DU SCOP DANS LES CONDITIONS DE CONCEPTION DE REFERENCE	CAPACIDAD DE CALENTAMIENTO DEL SISTEMA DE BACK-UP PARA EL CÁLCULO DEL SCOP, EN CONDICIONES DE PROYECTO	VERWARMINGSCAPACITEIT VAN HET BACK-UPSISTEEM VOOR DE BEREKENING VAN DE SCOP IN DE REFERENTIEOMSTANDIGHEDEN VAN HET ONTWERP	CAPACIDADE DE AQUECIMENTO DO SISTEMA DE BACK UP PARA O CÁLCULO DO SCOP EM CONDIÇÕES DE PROJECTAÇÃO DE REFERÊNCIA	ΙΚΑΝΟΤΗΤΑ ΘΕΡΜΑΝΣΗΣ ΤΟΥ ΣΥΣΤΗΜΑΤΟΣ BACK UP ΓΙΑ ΤΟΝ ΥΠΟΛΟΓΙΣΜΟ ΤΟΥ SCOP ΣΕ ΣΥΝΘΗΚΕΣ ΣΧΕΔΙΑΣΜΟΥ ΑΝΑΦΟΡΑΣ	- kW													

 OS-CEMIH26EI+OS-SEBEH09EI+OS-SEBEH09EI+OS-SEBEH09EI NEXYA S3 TRIAL INVERTER 26																		
I	SCHEDA PRODOTTO	GB	PRODUCT FICHE	D	PRODUKTDATENBLATT	F	FICHE PRODUIT	E	FICHA DEL PRODUCTO	NL	PRODUCTBLAD	P	FICHA DO PRODUTO	GR	ΚΑΡΤΑ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ			
Descrizione		Description		Beschreibung		Description		Descripción		Beschrijving		Descrição		Περιγραφή				
POTENZA SONORA INTERNA		INSIDE POWER SOUND LEVEL		INTERNE SCHALLLEISTUNG		PUISSANCE SONORE INTERNE		POTENCIA SONORA INTERNA		INTERN GELUIDSVERMOGEN		POTÊNCIA ACÚSTICA INTERNA		ΕΣΩΤΕΡΙΚΗ ΗΧΗΤΙΚΗ ΙΣΧΥΣ		52 dB		
POTENZA SONORA ESTERNA		OUTSIDE POWER SOUND LEVEL		EXTERNE SCHALLLEISTUNG		PUISSANCE SONORE EXTERNE		POTENCIA SONORA EXTERNA		EXTERN GELUIDSVERMOGEN		POTÊNCIA ACÚSTICA EXTERNA		ΕΣΩΤΕΡΙΚΗ ΗΧΗΤΙΚΗ ΙΣΧΥΣ		68 dB		
GAS REFRIGERANTE		REFRIGERANT GAS		KÜHLGAS		GAZ REFRIGERANT		GAS REFRIGERANTE		KOELGAS		GÁS REFRIGERANTE		ΨΥΚΤΙΚΟ ΥΓΡΟ		R410A		
GWP La perdita di refrigerante contribuisce al cambiamento climatico. In caso di rilascio nell'atmosfera, i refrigeranti con un potenziale di riscaldamento globale (GWP) più basso contribuiscono in misura minore al riscaldamento globale rispetto a quelli con un GWP più elevato. Questo apparecchio contiene un fluido refrigerante con un GWP di 1975. Se 1 kg di questo fluido refrigerante fosse rilasciato nell'atmosfera, quindi, l'impatto sul riscaldamento globale sarebbe 1975 volte più elevato rispetto a 1 kg di CO ₂ , per un periodo di 100 anni. In nessun caso l'utente deve cercare di intervenire sul circuito refrigerante o di disassemblare il prodotto. In caso di necessità occorre sempre rivolgersi a personale qualificato.		GWP Refrigerant leakage contributes to climate change. Refrigerant with lower global warming potential (GWP) would contribute less to global warming than a refrigerant with higher GWP, if leaked to the atmosphere. This appliance contains a refrigerant fluid with a GWP equal to 1975. This means that if 1 kg of this refrigerant fluid would be leaked to the atmosphere, the impact on global warming would be 1975 times higher than 1 kg of CO ₂ , over a period of 100 years. Never try to interfere with the refrigerant circuit yourself or disassemble the product yourself and always ask a professional.		GWP Der Austritt von Kühlmittel trägt zur klimatischen Veränderung bei. Beim Austritt in die Atmosphäre tragen die Kühlmittel mit einem geringeren Treibhauspotential (GWP) weniger zur globalen Erwärmung bei als Mittel mit einem höheren Treibhauspotential. Dieses Gerät enthält eine Kühlmittel mit einer GWP von 1975. Wenn 1 kg dieses Kühlmittels in die Atmosphäre freigesetzt wird, ist der Effekt auf die globale Erwärmung 1975-mal höher im Vergleich zu 1 kg CO ₂ . In keinem Fall darf der Benutzer versuchen, am Kühlkreis einzugreifen oder das Produkt zu zerlegen. Im Bedarfsfall ist stets die Hinzuziehung von Fachpersonal erforderlich.		GWP La perte de réfrigérant contribue au changement climatique. En cas de dégagement dans l'atmosphère, les réfrigérant à potentiel de réchauffement global (GWP) plus bas contribuent dans une moindre mesure au réchauffement global que ceux ayant un GWP plus élevé. Cet appareil contient un fluide réfrigérant ayant un GWP de 1975. Si 1 kg de ce fluide réfrigérant était dégagé dans l'atmosphère, par conséquent, l'impact sur le réchauffement global serait 1975 fois plus élevé que celui de 1 kg de CO ₂ , pendant une période de 100 ans. En aucun cas l'utilisateur ne doit essayer d'intervenir sur le circuit réfrigérant ou de désassembler le produit. En cas de besoin, il faut toujours s'adresser à du personnel qualifié.		GWP La pérdida de refrigerante contribuye al cambio climático. En caso de liberación en la atmósfera, los refrigerantes con un potencial de calentamiento global (GWP) más bajo contribuyen en menor medida al calentamiento global con respecto a aquellos con un GWP más elevado. Este aparato contiene un fluido refrigerante con un GWP de 1975. Por lo tanto, si 1 kg de este fluido refrigerante fuese liberado en la atmósfera, el impacto sobre el calentamiento global sería 1975 veces más elevado con respecto a 1 kg de CO ₂ , por un periodo de 100 años. En ningún caso el usuario debe intervenir en el circuito refrigerante o desmontar el aparato. En caso de necesidad, diríjase siempre a personal cualificado.		GWP Het lekken van koelgas draagt bij aan de verandering van het klimaat. Bij afgifte in de atmosfeer dragen de koelgassen met een lager globaal verwarmingsvermogen (GWP) minder bij aan de globale opwarming dan die met een hoger GWP. Dit apparaat bevat een koelstof met een GWP van 1975. Als 1 kg van deze koelstof in de atmosfeer afgegeven wordt, zal de impact op de globale opwarming 1975 keer hoger zijn dan 1 kg CO ₂ , gedurende een periode van 100 jaar. De gebruiker mag in geen geval zelf proberen op het koelcircuit in te grijpen of het product te demonteren. In geval van nood dient hij zich altijd tot gekwalificeerd personeel te wenden.		GWP A perda de refrigerante contribui para as alterações climáticas. Em caso de libertação para a atmosfera, os refrigerantes com um potencial de aquecimento global (GWP) inferior contribuem menos para o aquecimento global do que os que têm um GWP mais elevado. Este aparelho contém um fluido refrigerante com um GWP de 1975. Assim, se 1 kg deste fluido refrigerante fosse libertado para a atmosfera, o impacto no aquecimento global seria 1975 vezes mais elevado do que 1 kg de CO ₂ , por um período de 100 anos. O utilizador não deve de modo nenhum tentar efectuar reparações no circuito do refrigerante ou desmontar o aparelho. Em caso de necessidade é necessário contactar sempre pessoal qualificado.		GWP Η απώλεια ψυκτικού συμβάλλει στην κλιματική αλλαγή. Σε περίπτωση έκλυσης στην ατμόσφαιρα, τα ψυκτικά με μικρότερο δυναμικό θέρμανσης του πλανήτη (GWP) συμβάλλουν σε μικρότερο βαθμό στη θέρμανση του πλανήτη σε σχέση με αυτά με υψηλότερο δυναμικό θέρμανσης του πλανήτη (GWP). Η συσκευή αυτή περιέχει ψυκτικό υγρό με GWP 1975. Εάν 1 kg αυτού του ψυκτικού υγρού εκλυθεί στην ατμόσφαιρα, κατά συνέπεια, ο επιπτώση στη θέρμανση του πλανήτη θα ήταν 1975 φορές υψηλότερη σε σχέση με 1 kg CO ₂ , για μία περίοδο 100 ετών. Σε καμία περίπτωση ο χρήστης δεν πρέπει να προσπαθήσει να επέμβει στο ψυκτικό κύκλωμα ή να αποσυναρμολογήσει το προϊόν. Σε περίπτωση που χρειαστεί πρέπει να απευθυνθείτε σε ειδικευμένο προσωπικό.				2088
MODULO RAFFREDDAMENTO	CARICO TEORICO Pdesignc	COOLING MODE	DESIGN LOAD Pdesignc	BETRIEBSART KÜHLUNG	THEORETISCHE LAST Pdesignc	MODE REFRIGERACION	CHARGE THEORIQUE Pdesignc	MODULO REFRIGERACION	CARGA TEÓRICA Pdesignc	KOELMODUS	THEORETISCHE LADING Pdesignc	MODULO DE ARREFECIMENTO	CARGA TEÓRICA Pdesignc	ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΨΥΞΗΣ	ΘΕΩΡΗΤΙΚΟ ΦΟΡΤΙΟ Pdesignc	7,9 kW		
	SEER		SEER		SEER		SEER		SEER		SEER		SEER		SEER	SEER	SEER	6,1
	CLASSE DI EFFICIENZA ENERGETICA		ENERGY EFFICIENCY CLASS		ENERGIE-EFFIZIENZKLASSE		CLASSE D'EFFICIENCE ENERGETIQUE		CLASSE DE EFICIENCIA ENERGÉTICA		ENERGETISCHE EFFICIËNTIEKLASSE		CLASSE DE EFICIÊNCIA ENERGÉTICA		ΚΛΑΣΗ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΗΣ ΑΠΟΔΟΣΗΣ	A++		
	CONSUMO DI ENERGIA ANNUO Consumo di energia annuo in base ai risultati di prove standard. Il consumo effettivo dipende dalle modalità di utilizzo dell'apparecchio e dal luogo in cui è installato.		ANNUAL ELECTRICITY CONSUMPTION Energy consumption per year, based on standard test results. Actual energy consumption will depend on how the appliance is used and where it is located.		JÄHRLICHER ENERGIEVERBRAUCH Jährlicher Energieverbrauch auf der Grundlage der Ergebnisse von Standardtests. Der tatsächliche Verbrauch hängt von den Gebrauchsmodalitäten des Geräts sowie vom Installationsort ab.		CONSOMMATION D'ENERGIE ANNUELLE Consommation d'énergie annuelle sur la base des résultats des tests standard. La consommation effective dépend des modalités d'utilisation de l'appareil et du lieu où il est installé.		CONSUMO DE ENERGÍA ANUAL Consumo de energía anual en base a los resultados de pruebas estándar. El consumo efectivo depende de las formas de uso del aparato y del lugar en el que está instalado.		JAARLIJKS ENERGIEVERBRUIK Jaarlijks energieverbruik op grond van de standaard testresultaten. Het daadwerkelijke verbruik is afhankelijk van de gebruikswijzen van het apparaat en de plaats van installatie.		CONSUMO ANUAL DE ENERGIA Consumo anual de energia em base aos resultados de ensaios standard. O consumo efectivo depende das modalidades de utilização do aparelho e do local onde esse está instalado.		ΕΤΗΣΙΑ ΚΑΤΑΝΑΛΩΣΗ ΕΝΕΡΓΕΙΑΣ Κατανάλωση ετήσιας ενέργειας σύμφωνα με τα αποτελέσματα στήναρ δοκιμών Η πραγματική κατανάλωση εξαρτάται από τους τρόπους χρήσης της συσκευής και από το χώρο στον οποίο έχει εγκατασταθεί.	453 kWh/annum		
MODULO RISCALDAMENTO STAGIONE MEDIA	CARICO TEORICO Pdesignh	HEATING MODE AVERAGE SEASON	DESIGN LOAD Pdesignh	BETRIEBSART HEIZUNG MITTLERE JAHRESZEIT	THEORETISCHE LAST Pdesignh	MODE CHAUFFAGE SAISON MOYENNE	CHARGE THEORIQUE Pdesignh	MODULO CALENTAMIENTO ESTACION INTERMEDIA	CARGA TEÓRICA Pdesignh	VERWARMINGSMODUS MIDDENSEIZOEN	THEORETISCHE LADING Pdesignh	MODULO DE AQUECIMENTO ESTACAO MEDIA	CARGA TEÓRICA Pdesignh	ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΘΕΡΜΑΝΣΗΣ ΜΕΣΗ ΕΠΟΧΗ	ΘΕΩΡΗΤΙΚΟ ΦΟΡΤΙΟ Pdesignh	5,9 kW		
	SCOP		SCOP		SCOP		SCOP		SCOP		SCOP		SCOP		SCOP	SCOP	3,8	
	CLASSE DI EFFICIENZA ENERGETICA		ENERGY EFFICIENCY CLASS		ENERGIE-EFFIZIENZKLASSE		CLASSE D'EFFICIENCE ENERGETIQUE		CLASSE DE EFICIENCIA ENERGÉTICA		ENERGETISCHE EFFICIËNTIEKLASSE		CLASSE DE EFICIÊNCIA ENERGÉTICA		ΚΛΑΣΗ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΗΣ ΑΠΟΔΟΣΗΣ	A+		
	CONSUMO DI ENERGIA ANNUO Consumo di energia annuo in base ai risultati di prove standard. Il consumo effettivo dipende dalle modalità di utilizzo dell'apparecchio e dal luogo in cui è installato.		ANNUAL ELECTRICITY CONSUMPTION Energy consumption per year, based on standard test results. Actual energy consumption will depend on how the appliance is used and where it is located.		JÄHRLICHER ENERGIEVERBRAUCH Jährlicher Energieverbrauch auf der Grundlage der Ergebnisse von Standardtests. Der tatsächliche Verbrauch hängt von den Gebrauchsmodalitäten des Geräts sowie vom Installationsort ab.		CONSOMMATION D'ENERGIE ANNUELLE Consommation d'énergie annuelle sur la base des résultats des tests standard. La consommation effective dépend des modalités d'utilisation de l'appareil et du lieu où il est installé.		CONSUMO DE ENERGÍA ANUAL Consumo de energía anual en base a los resultados de pruebas estándar. El consumo efectivo depende de las formas de uso del aparato y del lugar en el que está instalado.		JAARLIJKS ENERGIEVERBRUIK Jaarlijks energieverbruik op grond van de standaard testresultaten. Het daadwerkelijke verbruik is afhankelijk van de gebruikswijzen van het apparaat en de plaats van installatie.		CONSUMO ANUAL DE ENERGIA Consumo anual de energia em base aos resultados de ensaios standard. O consumo efectivo depende das modalidades de utilização do aparelho e do local onde esse está instalado.		ΕΤΗΣΙΑ ΚΑΤΑΝΑΛΩΣΗ ΕΝΕΡΓΕΙΑΣ Κατανάλωση ετήσιας ενέργειας σύμφωνα με τα αποτελέσματα στήναρ δοκιμών Η πραγματική κατανάλωση εξαρτάται από τους τρόπους χρήσης της συσκευής και από το χώρο στον οποίο έχει εγκατασταθεί.	2174 kWh/annum		
CAPACITA' DICHIARATA PER IL CALCOLO DELLO SCOP IN CONDIZIONI DI PROGETTAZIONE DI RIFERIMENTO	DECLARED CAPACITY FOR THE CALCULATION OF SCOP AT REFERENCE DESIGN CONDITIONS	ERKLÄRTE KAPAZITÄT FÜR DIE BERECHNUNG DES SCOP-WERTES UNTER REFERENZ-GESTALTUNGSBEDINGUNGEN	CAPACITE DECLAREE POUR LE CALCUL DU SCOP DANS LES CONDITIONS DE CONCEPTION DE REFERENCE	CAPACIDAD DECLARADA PARA EL CÁLCULO DEL SCOP, EN CONDICIONES DE PROYECTO	VERKLAARDE CAPACITEIT VOOR DE BEREKENING VAN DE SCOP IN DE REFERENTIEOMSTANDIGHEDEN VAN HET ONTWERP	CAPACIDADE DECLARADA PARA O CÁLCULO DO SCOP EM CONDIÇÕES DE PROJECTAÇÃO DE REFERÊNCIA	ΔΗΛΩΣΗ ΙΚΑΝΟΤΗΤΑ ΓΙΑ ΤΟΝ ΥΠΟΛΟΓΙΣΜΟ ΤΟΥ SCOP ΣΕ ΣΥΝΘΗΚΕΣ ΣΧΕΔΙΑΣΜΟΥ ΑΝΑΦΟΡΑΣ	5,2 kW										
CAPACITA' DI RISCALDAMENTO DEL SISTEMA DI BACK UP PER IL CALCOLO DELLO SCOP IN CONDIZIONI DI PROGETTAZIONE DI RIFERIMENTO	BACK UP HEATING CAPACITY ASSUMED FOR THE CALCULATION OF SCOP AT REFERENCE DESIGN CONDITIONS	HEIZKAPAZITÄT DES BACKUP-SYSTEMS FÜR DIE BERECHNUNG DES SCOP-WERTES UNTER REFERENZ-GESTALTUNGSBEDINGUNGEN	CAPACITE DE CHAUFFAGE DU SYSTEME DE BACK-UP POUR LE CALCUL DU SCOP DANS LES CONDITIONS DE CONCEPTION DE REFERENCE	CAPACIDAD DE CALENTAMIENTO DEL SISTEMA DE BACK-UP PARA EL CÁLCULO DEL SCOP, EN CONDICIONES DE PROYECTO	VERWARMINGSCAPACITEIT VAN HET BACK-UPSISTEEM VOOR DE BEREKENING VAN DE SCOP IN DE REFERENTIEOMSTANDIGHEDEN VAN HET ONTWERP	CAPACIDADE DE AQUECIMENTO DO SISTEMA DE BACK UP PARA O CÁLCULO DO SCOP EM CONDIÇÕES DE PROJECTAÇÃO DE REFERÊNCIA	ΙΚΑΝΟΤΗΤΑ ΘΕΡΜΑΝΣΗΣ ΤΟΥ ΣΥΣΤΗΜΑΤΟΣ BACK UP ΓΙΑ ΤΟΝ ΥΠΟΛΟΓΙΣΜΟ ΤΟΥ SCOP ΣΕ ΣΥΝΘΗΚΕΣ ΣΧΕΔΙΑΣΜΟΥ ΑΝΑΦΟΡΑΣ	0,7 kW										
MODULO RISCALDAMENTO STAGIONE CALDA	DICHIARAZIONE ADEGUATEZZA ALLA STAGIONE PIU' CALDA	HEATING MODE WARMER SEASON	WARMER SEASON DECLARATION	BETRIEBSART HEIZUNG WARMER JAHRESZEIT	EIGNUNGSKLÄRUNG FÜR DIE WARMER JAHRESZEIT	MODE CHAUFFAGE SAISON CHAUDE	DECLARATION APPROPRIÉE A LA SAISON LA PLUS CHAUDE	MODULO CALENTAMIENTO ESTACION CALIDA	DECLARACIÓN DE ADECUACIÓN A LA ESTACIÓN MÁS CALIDA	VERWARMINGSMODUS WARMER SEIZOEN	VERKLARING VAN GESCHIKTHEID VOOR HET WARMSTE SEIZOEN	MODULO DE AQUECIMENTO ESTACAO QUENTE	DECLARAÇÃO DE ADAPTAÇÃO À ESTAÇÃO MAIS QUENTE	ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΘΕΡΜΑΝΣΗΣ ΖΕΘΗ ΕΠΟΧΗ	ΔΗΛΩΣΗ ΚΑΤΑΛΛΗΛΟΤΗΤΑΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΠΙΟ ΣΙΣΤΗ ΕΠΟΧΗ	NO		
	CARICO TEORICO Pdesignh		DESIGN LOAD Pdesignh		THEORETISCHE LAST Pdesignh		CHARGE THEORIQUE Pdesignh		CARGA TEÓRICA Pdesignh		THEORETISCHE LADING Pdesignh		CARGA TEÓRICA Pdesignh		ΘΕΩΡΗΤΙΚΟ ΦΟΡΤΙΟ Pdesignh	- kW		
	SCOP		SCOP		SCOP		SCOP		SCOP		SCOP		SCOP		SCOP	-		
	CLASSE DI EFFICIENZA ENERGETICA		ENERGY EFFICIENCY CLASS		ENERGIE-EFFIZIENZKLASSE		CLASSE D'EFFICIENCE ENERGETIQUE		CLASSE DE EFICIENCIA ENERGÉTICA		ENERGETISCHE EFFICIËNTIEKLASSE		CLASSE DE EFICIÊNCIA ENERGÉTICA		ΚΛΑΣΗ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΗΣ ΑΠΟΔΟΣΗΣ	-		
	CONSUMO DI ENERGIA ANNUO Consumo di energia annuo in base ai risultati di prove standard. Il consumo effettivo dipende dalle modalità di utilizzo dell'apparecchio e dal luogo in cui è installato.		ANNUAL ELECTRICITY CONSUMPTION Energy consumption per year, based on standard test results. Actual energy consumption will depend on how the appliance is used and where it is located.		JÄHRLICHER ENERGIEVERBRAUCH Jährlicher Energieverbrauch auf der Grundlage der Ergebnisse von Standardtests. Der tatsächliche Verbrauch hängt von den Gebrauchsmodalitäten des Geräts sowie vom Installationsort ab.		CONSOMMATION D'ENERGIE ANNUELLE Consommation d'énergie annuelle sur la base des résultats des tests standard. La consommation effective dépend des modalités d'utilisation de l'appareil et du lieu où il est installé.		CONSUMO DE ENERGÍA ANUAL Consumo de energía anual en base a los resultados de pruebas estándar. El consumo efectivo depende de las formas de uso del aparato y del lugar en el que está instalado.		JAARLIJKS ENERGIEVERBRUIK Jaarlijks energieverbruik op grond van de standaard testresultaten. Het daadwerkelijke verbruik is afhankelijk van de gebruikswijzen van het apparaat en de plaats van installatie.		CONSUMO ANUAL DE ENERGIA Consumo anual de energia em base aos resultados de ensaios standard. O consumo efectivo depende das modalidades de utilização do aparelho e do local onde esse está instalado.		ΕΤΗΣΙΑ ΚΑΤΑΝΑΛΩΣΗ ΕΝΕΡΓΕΙΑΣ Κατανάλωση ετήσιας ενέργειας σύμφωνα με τα αποτελέσματα στήναρ δοκιμών Η πραγματική κατανάλωση εξαρτάται από τους τρόπους χρήσης της συσκευής και από το χώρο στον οποίο έχει εγκατασταθεί.	- kWh/annum		
	CAPACITA' DICHIARATA PER IL CALCOLO DELLO SCOP IN CONDIZIONI DI PROGETTAZIONE DI RIFERIMENTO		DECLARED CAPACITY FOR THE CALCULATION OF SCOP AT REFERENCE DESIGN CONDITIONS		ERKLÄRTE KAPAZITÄT FÜR DIE BERECHNUNG DES SCOP-WERTES UNTER REFERENZ-GESTALTUNGSBEDINGUNGEN		CAPACITE DECLAREE POUR LE CALCUL DU SCOP DANS LES CONDITIONS DE CONCEPTION DE REFERENCE		CAPACIDAD DECLARADA PARA EL CÁLCULO DEL SCOP, EN CONDICIONES DE PROYECTO		VERKLAARDE CAPACITEIT VOOR DE BEREKENING VAN DE SCOP IN DE REFERENTIEOMSTANDIGHEDEN VAN HET ONTWERP		CAPACIDADE DECLARADA PARA O CÁLCULO DO SCOP EM CONDIÇÕES DE PROJECTAÇÃO DE REFERÊNCIA		ΔΗΛΩΣΗ ΙΚΑΝΟΤΗΤΑ ΓΙΑ ΤΟΝ ΥΠΟΛΟΓΙΣΜΟ ΤΟΥ SCOP ΣΕ ΣΥΝΘΗΚΕΣ ΣΧΕΔΙΑΣΜΟΥ ΑΝΑΦΟΡΑΣ	- kW		
CAPACITA' DI RISCALDAMENTO DEL SISTEMA DI BACK UP PER IL CALCOLO DELLO SCOP IN CONDIZIONI DI PROGETTAZIONE DI RIFERIMENTO	BACK UP HEATING CAPACITY ASSUMED FOR THE CALCULATION OF SCOP AT REFERENCE DESIGN CONDITIONS	HEIZKAPAZITÄT DES BACKUP-SYSTEMS FÜR DIE BERECHNUNG DES SCOP-WERTES UNTER REFERENZ-GESTALTUNGSBEDINGUNGEN	CAPACITE DE CHAUFFAGE DU SYSTEME DE BACK-UP POUR LE CALCUL DU SCOP DANS LES CONDITIONS DE CONCEPTION DE REFERENCE	CAPACIDAD DE CALENTAMIENTO DEL SISTEMA DE BACK-UP PARA EL CÁLCULO DEL SCOP, EN CONDICIONES DE PROYECTO	VERWARMINGSCAPACITEIT VAN HET BACK-UPSISTEEM VOOR DE BEREKENING VAN DE SCOP IN DE REFERENTIEOMSTANDIGHEDEN VAN HET ONTWERP	CAPACIDADE DE AQUECIMENTO DO SISTEMA DE BACK UP PARA O CÁLCULO DO SCOP EM CONDIÇÕES DE PROJECTAÇÃO DE REFERÊNCIA	ΙΚΑΝΟΤΗΤΑ ΘΕΡΜΑΝΣΗΣ ΤΟΥ ΣΥΣΤΗΜΑΤΟΣ BACK UP ΓΙΑ ΤΟΝ ΥΠΟΛΟΓΙΣΜΟ ΤΟΥ SCOP ΣΕ ΣΥΝΘΗΚΕΣ ΣΧΕΔΙΑΣΜΟΥ ΑΝΑΦΟΡΑΣ	- kW										
MODULO RISCALDAMENTO STAGIONE FREDDA	DICHIARAZIONE ADEGUATEZZA ALLA STAGIONE PIU' FREDDA	HEATING MODE COLDER SEASON	COLDER SEASON DECLARATION	BETRIEBSART HEIZUNG KALTE JAHRESZEIT	EIGNUNGSKLÄRUNG FÜR DIE KALTE JAHRESZEIT	MODE CHAUFFAGE SAISON FROIDE	DECLARATION APPROPRIÉE A LA SAISON LA PLUS FROIDE	MODULO CALENTAMIENTO ESTACION FRIA	DECLARACIÓN DE ADECUACIÓN A LA ESTACIÓN MÁS FRÍA	VERWARMINGSMODUS KOUDE SEIZOEN	VERKLARING VAN GESCHIKTHEID VOOR HET KOUDEST SEIZOEN	MODULO DE AQUECIMENTO ESTACAO FRIA	DECLARAÇÃO DE ADAPTAÇÃO À ESTAÇÃO MAIS FRIA	ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΘΕΡΜΑΝΣΗΣ ΨΥΧΡΗ ΕΠΟΧΗ	ΔΗΛΩΣΗ ΚΑΤΑΛΛΗΛΟΤΗΤΑΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΠΙΟ ΨΥΧΡΗ ΕΠΟΧΗ	NO		
	CARICO TEORICO Pdesignh		DESIGN LOAD Pdesignh		THEORETISCHE LAST Pdesignh		CHARGE THEORIQUE Pdesignh		CARGA TEÓRICA Pdesignh		THEORETISCHE LADING Pdesignh		CARGA TEÓRICA Pdesignh		ΘΕΩΡΗΤΙΚΟ ΦΟΡΤΙΟ Pdesignh	- kW		
	SCOP		SCOP		SCOP		SCOP		SCOP		SCOP		SCOP		SCOP	-		
	CLASSE DI EFFICIENZA ENERGETICA		ENERGY EFFICIENCY CLASS		ENERGIE-EFFIZIENZKLASSE		CLASSE D'EFFICIENCE ENERGETIQUE		CLASSE DE EFICIENCIA ENERGÉTICA		ENERGETISCHE EFFICIËNTIEKLASSE		CLASSE DE EFICIÊNCIA ENERGÉTICA		ΚΛΑΣΗ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΗΣ ΑΠΟΔΟΣΗΣ	-		
	CONSUMO DI ENERGIA ANNUO Consumo di energia annuo in base ai risultati di prove standard. Il consumo effettivo dipende dalle modalità di utilizzo dell'apparecchio e dal luogo in cui è installato.		ANNUAL ELECTRICITY CONSUMPTION Energy consumption per year, based on standard test results. Actual energy consumption will depend on how the appliance is used and where it is located.		JÄHRLICHER ENERGIEVERBRAUCH Jährlicher Energieverbrauch auf der Grundlage der Ergebnisse von Standardtests. Der tatsächliche Verbrauch hängt von den Gebrauchsmodalitäten des Geräts sowie vom Installationsort ab.		CONSOMMATION D'ENERGIE ANNUELLE Consommation d'énergie annuelle sur la base des résultats des tests standard. La consommation effective dépend des modalités d'utilisation de l'appareil et du lieu où il est installé.		CONSUMO DE ENERGÍA ANUAL Consumo de energía anual en base a los resultados de pruebas estándar. El consumo efectivo depende de las formas de uso del aparato y del lugar en el que está instalado.		JAARLIJKS ENERGIEVERBRUIK Jaarlijks energieverbruik op grond van de standaard testresultaten. Het daadwerkelijke verbruik is afhankelijk van de gebruikswijzen van het apparaat en de plaats van installatie.		CONSUMO ANUAL DE ENERGIA Consumo anual de energia em base aos resultados de ensaios standard. O consumo efectivo depende das modalidades de utilização do aparelho e do local onde esse está instalado.		ΕΤΗΣΙΑ ΚΑΤΑΝΑΛΩΣΗ ΕΝΕΡΓΕΙΑΣ Κατανάλωση ετήσιας ενέργειας σύμφωνα με τα αποτελέσματα στήναρ δοκιμών Η πραγματική κατανάλωση εξαρτάται από τους τρόπους χρήσης της συσκευής και από το χώρο στον οποίο έχει εγκατασταθεί.	- kWh/annum		
	CAPACITA' DICHIARATA PER IL CALCOLO DELLO SCOP IN CONDIZIONI DI PROGETTAZIONE DI RIFERIMENTO		DECLARED CAPACITY FOR THE CALCULATION OF SCOP AT REFERENCE DESIGN CONDITIONS COLDER SEASON		ERKLÄRTE KAPAZITÄT FÜR DIE BERECHNUNG DES SCOP-WERTES UNTER REFERENZ-GESTALTUNGSBEDINGUNGEN		CAPACITE DECLAREE POUR LE CALCUL DU SCOP DANS LES CONDITIONS DE CONCEPTION DE REFERENCE		CAPACIDAD DECLARADA PARA EL CÁLCULO DEL SCOP, EN CONDICIONES DE PROYECTO		VERKLAARDE CAPACITEIT VOOR DE BEREKENING VAN DE SCOP IN DE REFERENTIEOMSTANDIGHEDEN VAN HET ONTWERP		CAPACIDADE DECLARADA PARA O CÁLCULO DO SCOP EM CONDIÇÕES DE PROJECTAÇÃO DE REFERÊNCIA		ΔΗΛΩΣΗ ΙΚΑΝΟΤΗΤΑ ΓΙΑ ΤΟΝ ΥΠΟΛΟΓΙΣΜΟ ΤΟΥ SCOP ΣΕ ΣΥΝΘΗΚΕΣ ΣΧΕΔΙΑΣΜΟΥ ΑΝΑΦΟΡΑΣ	- kW		
CAPACITA' DI RISCALDAMENTO DEL SISTEMA DI BACK UP PER IL CALCOLO DELLO SCOP IN CONDIZIONI DI PROGETTAZIONE DI RIFERIMENTO	BACK UP HEATING CAPACITY ASSUMED FOR THE CALCULATION OF SCOP AT REFERENCE DESIGN CONDITIONS	HEIZKAPAZITÄT DES BACKUP-SYSTEMS FÜR DIE BERECHNUNG DES SCOP-WERTES UNTER REFERENZ-GESTALTUNGSBEDINGUNGEN	CAPACITE DE CHAUFFAGE DU SYSTEME DE BACK-UP POUR LE CALCUL DU SCOP DANS LES CONDITIONS DE CONCEPTION DE REFERENCE	CAPACIDAD DE CALENTAMIENTO DEL SISTEMA DE BACK-UP PARA EL CÁLCULO DEL SCOP, EN CONDICIONES DE PROYECTO	VERWARMINGSCAPACITEIT VAN HET BACK-UPSISTEEM VOOR DE BEREKENING VAN DE SCOP IN DE REFERENTIEOMSTANDIGHEDEN VAN HET ONTWERP	CAPACIDADE DE AQUECIMENTO DO SISTEMA DE BACK UP PARA O CÁLCULO DO SCOP EM CONDIÇÕES DE PROJECTAÇÃO DE REFERÊNCIA	ΙΚΑΝΟΤΗΤΑ ΘΕΡΜΑΝΣΗΣ ΤΟΥ ΣΥΣΤΗΜΑΤΟΣ BACK UP ΓΙΑ ΤΟΝ ΥΠΟΛΟΓΙΣΜΟ ΤΟΥ SCOP ΣΕ ΣΥΝΘΗΚΕΣ ΣΧΕΔΙΑΣΜΟΥ ΑΝΑΦΟΡΑΣ	- kW										

 OS-CEMIH36EI+OS-SEBEH09EI+OS-SEBEH09EI+OS-SEBEH09EI+OS-SEBEH09EI NEXYA S3 QUADRI INVERTER 36																		
I	SCHEMA PRODOTTO	GB	PRODUCT FICHE	D	PRODUKTDATENBLATT	F	FICHE PRODUIT	E	FICHA DEL PRODUCTO	NL	PRODUCTBLAD	P	FICHA DO PRODUTO	GR	ΚΑΡΤΑ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ			
Descrizione		Description		Beschreibung		Description		Descripción		Beschrijving		Descrição		Περιγραφή				
POTENZA SONORA INTERNA		INSIDE POWER SOUND LEVEL		INTERNE SCHALLLEISTUNG		PUISSANCE SONORE INTERNE		POTENCIA SONORA INTERNA		INTERN GELUIDSVERMOGEN		POTÊNCIA ACÚSTICA INTERNA		ΕΣΩΤΕΡΙΚΗ ΗΧΗΤΙΚΗ ΙΣΧΥΣ		52 dB		
POTENZA SONORA ESTERNA		OUTSIDE POWER SOUND LEVEL		EXTERNE SCHALLLEISTUNG		PUISSANCE SONORE EXTERNE		POTENCIA SONORA EXTERNA		EXTERN GELUIDSVERMOGEN		POTÊNCIA ACÚSTICA EXTERNA		ΕΣΩΤΕΡΙΚΗ ΗΧΗΤΙΚΗ ΙΣΧΥΣ		68 dB		
GAS REFRIGERANTE		REFRIGERANT GAS		KÜHLGAS		GAZ REFRIGERANT		GAS REFRIGERANTE		KOELGAS		GÁS REFRIGERANTE		ΨΥΚΤΙΚΟ ΥΓΡΟ		R410A		
GWP La perdita di refrigerante contribuisce al cambiamento climatico. In caso di rilascio nell'atmosfera, i refrigeranti con un potenziale di riscaldamento globale (GWP) più basso contribuiscono in misura minore al riscaldamento globale rispetto a quelli con un GWP più elevato. Questo apparecchio contiene un fluido refrigerante con un GWP di 1975. Se 1 kg di questo fluido refrigerante fosse rilasciato nell'atmosfera, quindi, l'impatto sul riscaldamento globale sarebbe 1975 volte più elevato rispetto a 1 kg di CO ₂ , per un periodo di 100 anni. In nessun caso l'utente deve cercare di intervenire sul circuito refrigerante o di disassemblare il prodotto. In caso di necessità occorre sempre rivolgersi a personale qualificato.		GWP Refrigerant leakage contributes to climate change. Refrigerant with lower global warming potential (GWP) would contribute less to global warming than a refrigerant with higher GWP, if leaked to the atmosphere. This appliance contains a refrigerant fluid with a GWP equal to 1975. This means that if 1 kg of this refrigerant fluid would be leaked to the atmosphere, the impact on global warming would be 1975 times higher than 1 kg of CO ₂ , over a period of 100 years. Never try to interfere with the refrigerant circuit yourself or disassemble the product yourself and always ask a professional.		GWP Der Austritt von Kühlmittel trägt zur klimatischen Veränderung bei. Beim Austritt in die Atmosphäre tragen die Kühlmittel mit einem geringeren Treibhauspotential (GWP) weniger zur globalen Erwärmung bei als Mittel mit einem höheren Treibhauspotential GWP. Dieses Gerät enthält eine Kühlmittel mit einer GWP von 1975. Wenn 1 kg dieses Kühlmittels in die Atmosphäre freigesetzt wird, ist der Effekt auf die globale Erwärmung 1975-mal höher im Vergleich zu 1 kg CO ₂ . In keinem Fall darf der Benutzer versuchen, am Kühlkreis einzugreifen oder das Produkt zu zerlegen. Im Bedarfsfall ist stets die Hinzuziehung von Fachpersonal erforderlich.		GWP La perte de réfrigérant contribue au changement climatique. En cas de dégagement dans l'atmosphère, les réfrigérants à potentiel de réchauffement global (GWP) plus bas contribuent dans une moindre mesure au réchauffement global que ceux ayant un GWP plus élevé. Cet appareil contient un fluide réfrigérant ayant un GWP de 1975. Si 1 kg de ce fluide réfrigérant était dégagé dans l'atmosphère, par conséquent, l'impact sur le réchauffement global serait 1975 fois plus élevé que celui de 1 kg de CO ₂ , pendant une période de 100 ans. En aucun cas l'utilisateur ne doit essayer d'intervenir sur le circuit réfrigérant ou de désassembler le produit. En cas de besoin, il faut toujours s'adresser à du personnel qualifié.		GWP La pérdida de refrigerante contribuye al cambio climático. En caso de liberación en la atmósfera, los refrigerantes con un potencial de calentamiento global (GWP) más bajo contribuyen en menor medida al calentamiento global con respecto a aquellos con un GWP más elevado. Este aparato contiene un fluido refrigerante con un GWP de 1975. Por lo tanto, si 1 kg de este fluido refrigerante fuese liberado en la atmósfera, el impacto sobre el calentamiento global sería 1975 veces más elevado con respecto a 1 kg de CO ₂ , por un periodo de 100 años. En ningún caso el usuario debe intervenir en el circuito refrigerante o desmontar el aparato. En caso de necesidad, diríjase siempre a personal cualificado.		GWP Het lekken van koelgas draagt bij aan de verandering van het klimaat. Bij afgifte in de atmosfeer dragen de koelgassen met een lager globaal verwarmingsvermogen (GWP) minder bij aan de globale opwarming dan die met een hoger GWP. Dit apparaat bevat een koelstof met een GWP van 1975. Als 1 kg van deze koelstof in de atmosfeer afgegeven wordt, zal de impact op de globale opwarming 1975 keer hoger zijn dan 1 kg CO ₂ , gedurende een periode van 100 jaar. De gebruiker mag in geen geval zelf proberen op het koelcircuit in te grijpen of het product te demonteren. In geval van nood dient hij zich altijd tot gekwalificeerd personeel te wenden.		GWP A perda de refrigerante contribui para as alterações climáticas. Em caso de libertação para a atmosfera, os refrigerantes com um potencial de aquecimento global (GWP) inferior contribuem menos para o aquecimento global do que os que têm um GWP mais elevado. Este aparelho contém um fluido refrigerante com um GWP de 1975. Assim, se 1 kg deste fluido refrigerante fosse libertado para a atmosfera, o impacto no aquecimento global seria 1975 vezes mais elevado do que 1 kg de CO ₂ , por um período de 100 anos. O utilizador não deve de modo nenhum tentar efectuar reparações no circuito do refrigerante ou desmontar o aparelho. Em caso de necessidade é necessário contactar sempre pessoal qualificado.		GWP Η απώλεια ψυκτικού συμβάλλει στην κλιματική αλλαγή. Σε περίπτωση έκλυσης στην ατμόσφαιρα, τα ψυκτικά με μικρότερο δυναμικό θέρμανσης του πλανήτη (GWP) συμβάλλουν σε μικρότερο βαθμό στη θέρμανση του πλανήτη σε σχέση με αυτά με υψηλότερο δυναμικό θέρμανσης του πλανήτη (GWP). Η συσκευή αυτή περιέχει ψυκτικό υγρό με GWP 1975. Εάν 1 kg αυτού του ψυκτικού υγρού εκλυθεί στην ατμόσφαιρα, κατά συνέπεια, ο επιπτώση στη θέρμανση του πλανήτη θα ήταν 1975 φορές υψηλότερη σε σχέση με 1 kg CO ₂ , για μία περίοδο 100 ετών. Σε καμία περίπτωση ο χρήστης δεν πρέπει να προσπαθήσει να επέμβει στο ψυκτικό κύκλωμα ή να αποσυναρμολογήσει το προϊόν. Σε περίπτωση που χρειαστεί πρέπει να απευθυνθείτε σε ειδικευμένο προσωπικό.				2088
MODULO RAFFREDDAMENTO	CARICO TEORICO Pdesignc	COOLING MODE	DESIGN LOAD Pdesignc	BETRIEBSART KÜHLUNG	THEORETISCHE LAST Pdesignc	MODE REFRIGERACION	CHARGE THEORIQUE Pdesignc	MODULO REFRIGERACION	CARGA TEÓRICA Pdesignc	KOELMODUS	THEORETISCHE LADING Pdesignc	MODULO DE ARREFECIMENTO	CARGA TEÓRICA Pdesignc	ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΨΥΞΗΣ	ΘΕΩΡΗΤΙΚΟ ΦΟΡΤΙΟ Pdesignc	10,6 kW		
	SEER		SEER		SEER		SEER		SEER		SEER		SEER		SEER	SEER	SEER	6,4
	CLASSE DI EFFICIENZA ENERGETICA		ENERGY EFFICIENCY CLASS		ENERGIE-EFFIZIENZKLASSE		CLASSE D'EFFICIENCE ENERGETIQUE		CLASSE DE EFICIENCIA ENERGÉTICA		ENERGETISCHE EFFICIËNTIEKLASSE		CLASSE DE EFICIÊNCIA ENERGÉTICA		ΚΛΑΣΗ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΗΣ ΑΠΟΔΟΣΗΣ	A++		
	CONSUMO DI ENERGIA ANNUO Consumo di energia annuo in base ai risultati di prove standard. Il consumo effettivo dipende dalle modalità di utilizzo dell'apparecchio e dal luogo in cui è installato.		ANNUAL ELECTRICITY CONSUMPTION Energy consumption per year, based on standard test results. Actual energy consumption will depend on how the appliance is used and where it is located.		JÄHRLICHER ENERGIEVERBRAUCH Jährlicher Energieverbrauch auf der Grundlage der Ergebnisse von Standardtests. Der tatsächliche Verbrauch hängt von den Gebrauchsmodalitäten des Geräts sowie vom Installationsort ab.		CONSOMMATION D'ENERGIE ANNUELLE Consommation d'énergie annuelle sur la base des résultats des tests standard. La consommation effective dépend des modalités d'utilisation de l'appareil et du lieu où il est installé.		CONSUMO DE ENERGÍA ANUAL Consumo de energía anual en base a los resultados de pruebas estándar. El consumo efectivo depende de las formas de uso del aparato y del lugar en el que está instalado.		JAARLIJKS ENERGIEVERBRUIK Jaarlijks energieverbruik op grond van de standaard testresultaten. Het daadwerkelijke verbruik is afhankelijk van de gebruikswijzen van het apparaat en de plaats van installatie.		CONSUMO ANUAL DE ENERGIA Consumo anual de energia em base aos resultados de ensaios standard. O consumo efectivo depende das modalidades de utilização do aparelho e do local onde esse está instalado.		ΕΤΗΣΙΑ ΚΑΤΑΝΑΛΩΣΗ ΕΝΕΡΓΕΙΑΣ Κατανάλωση ετήσιας ενέργειας σύμφωνα με τα αποτελέσματα στήντάρ δοκιμών Η πραγματική κατανάλωση εξαρτάται από τους τρόπους χρήσης της συσκευής και από το χώρο στον οποίο έχει εγκατασταθεί.	580 kWh/annum		
MODULO RISCALDAMENTO STAGIONE MEDIA	CARICO TEORICO Pdesignh	HEATING MODE AVERAGE SEASON	DESIGN LOAD Pdesignh	BETRIEBSART HEIZUNG MITTLERE JAHRESZEIT	THEORETISCHE LAST Pdesignh	MODE CHAUFFAGE SAISON MOYENNE	CHARGE THEORIQUE Pdesignh	MODULO CALENTAMIENTO ESTACION INTERMEDIA	CARGA TEÓRICA Pdesignh	VERWARMINGSMODUS MIDDENSEIZOEN	THEORETISCHE LADING Pdesignh	MODULO DE AQUECIMENTO ESTACAO MEDIA	CARGA TEÓRICA Pdesignh	ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΘΕΡΜΑΝΣΗΣ ΜΕΣΗ ΕΠΟΧΗ	ΘΕΩΡΗΤΙΚΟ ΦΟΡΤΙΟ Pdesignh	9,3 kW		
	SCOP		SCOP		SCOP		SCOP		SCOP		SCOP		SCOP		SCOP	SCOP	3,8	
	CLASSE DI EFFICIENZA ENERGETICA		ENERGY EFFICIENCY CLASS		ENERGIE-EFFIZIENZKLASSE		CLASSE D'EFFICIENCE ENERGETIQUE		CLASSE DE EFICIENCIA ENERGÉTICA		ENERGETISCHE EFFICIËNTIEKLASSE		CLASSE DE EFICIÊNCIA ENERGÉTICA		ΚΛΑΣΗ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΗΣ ΑΠΟΔΟΣΗΣ	A++		
	CONSUMO DI ENERGIA ANNUO Consumo di energia annuo in base ai risultati di prove standard. Il consumo effettivo dipende dalle modalità di utilizzo dell'apparecchio e dal luogo in cui è installato.		ANNUAL ELECTRICITY CONSUMPTION Energy consumption per year, based on standard test results. Actual energy consumption will depend on how the appliance is used and where it is located.		JÄHRLICHER ENERGIEVERBRAUCH Jährlicher Energieverbrauch auf der Grundlage der Ergebnisse von Standardtests. Der tatsächliche Verbrauch hängt von den Gebrauchsmodalitäten des Geräts sowie vom Installationsort ab.		CONSOMMATION D'ENERGIE ANNUELLE Consommation d'énergie annuelle sur la base des résultats des tests standard. La consommation effective dépend des modalités d'utilisation de l'appareil et du lieu où il est installé.		CONSUMO DE ENERGÍA ANUAL Consumo de energía anual en base a los resultados de pruebas estándar. El consumo efectivo depende de las formas de uso del aparato y del lugar en el que está instalado.		JAARLIJKS ENERGIEVERBRUIK Jaarlijks energieverbruik op grond van de standaard testresultaten. Het daadwerkelijke verbruik is afhankelijk van de gebruikswijzen van het apparaat en de plaats van installatie.		CONSUMO ANUAL DE ENERGIA Consumo anual de energia em base aos resultados de ensaios standard. O consumo efectivo depende das modalidades de utilização do aparelho e do local onde esse está instalado.		ΕΤΗΣΙΑ ΚΑΤΑΝΑΛΩΣΗ ΕΝΕΡΓΕΙΑΣ Κατανάλωση ετήσιας ενέργειας σύμφωνα με τα αποτελέσματα στήντάρ δοκιμών Η πραγματική κατανάλωση εξαρτάται από τους τρόπους χρήσης της συσκευής και από το χώρο στον οποίο έχει εγκατασταθεί.	3426 kWh/annum		
CAPACITA' DICHIARATA PER IL CALCOLO DELLO SCOP IN CONDIZIONI DI PROGETTAZIONE DI RIFERIMENTO	DECLARED CAPACITY FOR THE CALCULATION OF SCOP AT REFERENCE DESIGN CONDITIONS	ERKLÄRTE KAPAZITÄT FÜR DIE BERECHNUNG DES SCOP-WERTES UNTER REFERENZ-GESTALTUNGSBEDINGUNGEN	CAPACITE DECLAREE POUR LE CALCUL DU SCOP DANS LES CONDITIONS DE CONCEPTION DE REFERENCE	CAPACIDAD DECLARADA PARA EL CÁLCULO DEL SCOP, EN CONDICIONES DE PROYECTO	VERKLAARDE CAPACITEIT VOOR DE BEREKENING VAN DE SCOP IN DE REFERENTIEOMSTANDIGHEDEN VAN HET ONTWERP	CAPACIDADE DECLARADA PARA O CÁLCULO DO SCOP EM CONDIÇÕES DE PROJECTAÇÃO DE REFERÊNCIA	ΔΗΛΩΣΗ ΙΚΑΝΟΤΗΤΑ ΓΙΑ ΤΟΝ ΥΠΟΛΟΓΙΣΜΟ ΤΟΥ SCOP ΣΕ ΣΥΝΘΗΚΕΣ ΣΧΕΔΙΑΣΜΟΥ ΑΝΑΦΟΡΑΣ	7,9 kW										
CAPACITA' DI RISCALDAMENTO DEL SISTEMA DI BACK UP PER IL CALCOLO DELLO SCOP IN CONDIZIONI DI PROGETTAZIONE DI RIFERIMENTO	BACK UP HEATING CAPACITY ASSUMED FOR THE CALCULATION OF SCOP AT REFERENCE DESIGN CONDITIONS	HEIZKAPAZITÄT DES BACKUP-SYSTEMS FÜR DIE BERECHNUNG DES SCOP-WERTES UNTER REFERENZ-GESTALTUNGSBEDINGUNGEN	CAPACITE DE CHAUFFAGE DU SYSTEME DE BACK-UP POUR LE CALCUL DU SCOP DANS LES CONDITIONS DE CONCEPTION DE REFERENCE	CAPACIDAD DE CALENTAMIENTO DEL SISTEMA DE BACK UP PARA EL CÁLCULO DEL SCOP, EN CONDICIONES DE PROYECTO	VERWARMINGSCAPACITEIT VAN HET BACK-UPSISTEEM VOOR DE BEREKENING VAN DE SCOP IN DE REFERENTIEOMSTANDIGHEDEN VAN HET ONTWERP	CAPACIDADE DE AQUECIMENTO DO SISTEMA DE BACK UP PARA O CÁLCULO DO SCOP EM CONDIÇÕES DE PROJECTAÇÃO DE REFERÊNCIA	ΙΚΑΝΟΤΗΤΑ ΘΕΡΜΑΝΣΗΣ ΤΟΥ ΣΥΣΤΗΜΑΤΟΣ BACK UP ΓΙΑ ΤΟΝ ΥΠΟΛΟΓΙΣΜΟ ΤΟΥ SCOP ΣΕ ΣΥΝΘΗΚΕΣ ΣΧΕΔΙΑΣΜΟΥ ΑΝΑΦΟΡΑΣ	1,4 kW										
MODULO RISCALDAMENTO STAGIONE CALDA	DICHIARAZIONE ADEGUATEZZA ALLA STAGIONE PIU' CALDA	HEATING MODE WARMER SEASON	WARMER SEASON DECLARATION	BETRIEBSART HEIZUNG WARMER JAHRESZEIT	EIGNUNGSKLÄRUNG FÜR DIE WARMER JAHRESZEIT	MODE CHAUFFAGE SAISON CHAUDE	DECLARATION APPROPRIÉE A LA SAISON LA PLUS CHAUDE	MODULO CALENTAMIENTO ESTACION CALIDA	DECLARACIÓN DE ADECUACIÓN A LA ESTACIÓN MÁS CALIDA	VERWARMINGSMODUS WARMER SEIZOEN	VERKLARING VAN GESCHIKTHEID VOOR HET WARMSTE SEIZOEN	MODULO DE AQUECIMENTO ESTACAO QUENTE	DECLARAÇÃO DE ADAPTAÇÃO À ESTAÇÃO MAIS QUENTE	ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΘΕΡΜΑΝΣΗΣ ΖΕΘΗ ΕΠΟΧΗ	ΔΗΛΩΣΗ ΚΑΤΑΛΛΗΛΟΤΗΤΑΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΠΙΟ ΣΙΣΤΗ ΕΠΟΧΗ	NO		
	CARICO TEORICO Pdesignh		DESIGN LOAD Pdesignh		THEORETISCHE LAST Pdesignh		CHARGE THEORIQUE Pdesignh		CARGA TEÓRICA Pdesignh		THEORETISCHE LADING Pdesignh		CARGA TEÓRICA Pdesignh		ΘΕΩΡΗΤΙΚΟ ΦΟΡΤΙΟ Pdesignh	- kW		
	SCOP		SCOP		SCOP		SCOP		SCOP		SCOP		SCOP		SCOP	-		
	CLASSE DI EFFICIENZA ENERGETICA		ENERGY EFFICIENCY CLASS		ENERGIE-EFFIZIENZKLASSE		CLASSE D'EFFICIENCE ENERGETIQUE		CLASSE DE EFICIENCIA ENERGÉTICA		ENERGETISCHE EFFICIËNTIEKLASSE		CLASSE DE EFICIÊNCIA ENERGÉTICA		ΚΛΑΣΗ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΗΣ ΑΠΟΔΟΣΗΣ	-		
CONSUMO DI ENERGIA ANNUO Consumo di energia annuo in base ai risultati di prove standard. Il consumo effettivo dipende dalle modalità di utilizzo dell'apparecchio e dal luogo in cui è installato.	ANNUAL ELECTRICITY CONSUMPTION Energy consumption per year, based on standard test results. Actual energy consumption will depend on how the appliance is used and where it is located.	JÄHRLICHER ENERGIEVERBRAUCH Jährlicher Energieverbrauch auf der Grundlage der Ergebnisse von Standardtests. Der tatsächliche Verbrauch hängt von den Gebrauchsmodalitäten des Geräts sowie vom Installationsort ab.	CONSOMMATION D'ENERGIE ANNUELLE Consommation d'énergie annuelle sur la base des résultats des tests standard. La consommation effective dépend des modalités d'utilisation de l'appareil et du lieu où il est installé.	CONSUMO DE ENERGÍA ANUAL Consumo de energía anual en base a los resultados de pruebas estándar. El consumo efectivo depende de las formas de uso del aparato y del lugar en el que está instalado.	JAARLIJKS ENERGIEVERBRUIK Jaarlijks energieverbruik op grond van de standaard testresultaten. Het daadwerkelijke verbruik is afhankelijk van de gebruikswijzen van het apparaat en de plaats van installatie.	CONSUMO ANUAL DE ENERGIA Consumo anual de energia em base aos resultados de ensaios standard. O consumo efectivo depende das modalidades de utilização do aparelho e do local onde esse está instalado.	ΕΤΗΣΙΑ ΚΑΤΑΝΑΛΩΣΗ ΕΝΕΡΓΕΙΑΣ Κατανάλωση ετήσιας ενέργειας σύμφωνα με τα αποτελέσματα στήντάρ δοκιμών Η πραγματική κατανάλωση εξαρτάται από τους τρόπους χρήσης της συσκευής και από το χώρο στον οποίο έχει εγκατασταθεί.	kWh/annum										
CAPACITA' DICHIARATA PER IL CALCOLO DELLO SCOP IN CONDIZIONI DI PROGETTAZIONE DI RIFERIMENTO	DECLARED CAPACITY FOR THE CALCULATION OF SCOP AT REFERENCE DESIGN CONDITIONS	ERKLÄRTE KAPAZITÄT FÜR DIE BERECHNUNG DES SCOP-WERTES UNTER REFERENZ-GESTALTUNGSBEDINGUNGEN	CAPACITE DECLAREE POUR LE CALCUL DU SCOP DANS LES CONDITIONS DE CONCEPTION DE REFERENCE	CAPACIDAD DECLARADA PARA EL CÁLCULO DEL SCOP, EN CONDICIONES DE PROYECTO	VERKLAARDE CAPACITEIT VOOR DE BEREKENING VAN DE SCOP IN DE REFERENTIEOMSTANDIGHEDEN VAN HET ONTWERP	CAPACIDADE DECLARADA PARA O CÁLCULO DO SCOP EM CONDIÇÕES DE PROJECTAÇÃO DE REFERÊNCIA	ΔΗΛΩΣΗ ΙΚΑΝΟΤΗΤΑ ΓΙΑ ΤΟΝ ΥΠΟΛΟΓΙΣΜΟ ΤΟΥ SCOP ΣΕ ΣΥΝΘΗΚΕΣ ΣΧΕΔΙΑΣΜΟΥ ΑΝΑΦΟΡΑΣ	- kW										
CAPACITA' DI RISCALDAMENTO DEL SISTEMA DI BACK UP PER IL CALCOLO DELLO SCOP IN CONDIZIONI DI PROGETTAZIONE DI RIFERIMENTO	BACK UP HEATING CAPACITY ASSUMED FOR THE CALCULATION OF SCOP AT REFERENCE DESIGN CONDITIONS	HEIZKAPAZITÄT DES BACKUP-SYSTEMS FÜR DIE BERECHNUNG DES SCOP-WERTES UNTER REFERENZ-GESTALTUNGSBEDINGUNGEN	CAPACITE DE CHAUFFAGE DU SYSTEME DE BACK-UP POUR LE CALCUL DU SCOP DANS LES CONDITIONS DE CONCEPTION DE REFERENCE	CAPACIDAD DE CALENTAMIENTO DEL SISTEMA DE BACK UP PARA EL CÁLCULO DEL SCOP, EN CONDICIONES DE PROYECTO	VERWARMINGSCAPACITEIT VAN HET BACK-UPSISTEEM VOOR DE BEREKENING VAN DE SCOP IN DE REFERENTIEOMSTANDIGHEDEN VAN HET ONTWERP	CAPACIDADE DE AQUECIMENTO DO SISTEMA DE BACK UP PARA O CÁLCULO DO SCOP EM CONDIÇÕES DE PROJECTAÇÃO DE REFERÊNCIA	ΙΚΑΝΟΤΗΤΑ ΘΕΡΜΑΝΣΗΣ ΤΟΥ ΣΥΣΤΗΜΑΤΟΣ BACK UP ΓΙΑ ΤΟΝ ΥΠΟΛΟΓΙΣΜΟ ΤΟΥ SCOP ΣΕ ΣΥΝΘΗΚΕΣ ΣΧΕΔΙΑΣΜΟΥ ΑΝΑΦΟΡΑΣ	- kW										
MODULO RISCALDAMENTO STAGIONE FREDDA	DICHIARAZIONE ADEGUATEZZA ALLA STAGIONE PIU' FREDDA	HEATING MODE COLDER SEASON	COLDER SEASON DECLARATION	BETRIEBSART HEIZUNG KALTE JAHRESZEIT	EIGNUNGSKLÄRUNG FÜR DIE KALTE JAHRESZEIT	MODE CHAUFFAGE SAISON FROIDE	DECLARATION APPROPRIÉE A LA SAISON LA PLUS FROIDE	MODULO CALENTAMIENTO ESTACION FRIA	DECLARACIÓN DE ADECUACIÓN A LA ESTACIÓN MÁS FRÍA	VERWARMINGSMODUS KOUDE SEIZOEN	VERKLARING VAN GESCHIKTHEID VOOR HET KOUDEST SEIZOEN	MODULO DE AQUECIMENTO ESTACAO FRIA	DECLARAÇÃO DE ADAPTAÇÃO À ESTAÇÃO MAIS FRIA	ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΘΕΡΜΑΝΣΗΣ ΨΥΧΡΗ ΕΠΟΧΗ	ΔΗΛΩΣΗ ΚΑΤΑΛΛΗΛΟΤΗΤΑΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΠΙΟ ΨΥΧΡΗ ΕΠΟΧΗ	NO		
	CARICO TEORICO Pdesignh		DESIGN LOAD Pdesignh		THEORETISCHE LAST Pdesignh		CHARGE THEORIQUE Pdesignh		CARGA TEÓRICA Pdesignh		THEORETISCHE LADING Pdesignh		CARGA TEÓRICA Pdesignh		ΘΕΩΡΗΤΙΚΟ ΦΟΡΤΙΟ Pdesignh	- kW		
	SCOP		SCOP		SCOP		SCOP		SCOP		SCOP		SCOP		SCOP	-		
	CLASSE DI EFFICIENZA ENERGETICA		ENERGY EFFICIENCY CLASS		ENERGIE-EFFIZIENZKLASSE		CLASSE D'EFFICIENCE ENERGETIQUE		CLASSE DE EFICIENCIA ENERGÉTICA		ENERGETISCHE EFFICIËNTIEKLASSE		CLASSE DE EFICIÊNCIA ENERGÉTICA		ΚΛΑΣΗ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΗΣ ΑΠΟΔΟΣΗΣ	-		
CONSUMO DI ENERGIA ANNUO Consumo di energia annuo in base ai risultati di prove standard. Il consumo effettivo dipende dalle modalità di utilizzo dell'apparecchio e dal luogo in cui è installato.	ANNUAL ELECTRICITY CONSUMPTION Energy consumption per year, based on standard test results. Actual energy consumption will depend on how the appliance is used and where it is located.	JÄHRLICHER ENERGIEVERBRAUCH Jährlicher Energieverbrauch auf der Grundlage der Ergebnisse von Standardtests. Der tatsächliche Verbrauch hängt von den Gebrauchsmodalitäten des Geräts sowie vom Installationsort ab.	CONSOMMATION D'ENERGIE ANNUELLE Consommation d'énergie annuelle sur la base des résultats des tests standard. La consommation effective dépend des modalités d'utilisation de l'appareil et du lieu où il est installé.	CONSUMO DE ENERGÍA ANUAL Consumo de energía anual en base a los resultados de pruebas estándar. El consumo efectivo depende de las formas de uso del aparato y del lugar en el que está instalado.	JAARLIJKS ENERGIEVERBRUIK Jaarlijks energieverbruik op grond van de standaard testresultaten. Het daadwerkelijke verbruik is afhankelijk van de gebruikswijzen van het apparaat en de plaats van installatie.	CONSUMO ANUAL DE ENERGIA Consumo anual de energia em base aos resultados de ensaios standard. O consumo efectivo depende das modalidades de utilização do aparelho e do local onde esse está instalado.	ΕΤΗΣΙΑ ΚΑΤΑΝΑΛΩΣΗ ΕΝΕΡΓΕΙΑΣ Κατανάλωση ετήσιας ενέργειας σύμφωνα με τα αποτελέσματα στήντάρ δοκιμών Η πραγματική κατανάλωση εξαρτάται από τους τρόπους χρήσης της συσκευής και από το χώρο στον οποίο έχει εγκατασταθεί.	kWh/annum										
CAPACITA' DICHIARATA PER IL CALCOLO DELLO SCOP IN CONDIZIONI DI PROGETTAZIONE DI RIFERIMENTO	DECLARED CAPACITY FOR THE CALCULATION OF SCOP AT REFERENCE DESIGN CONDITIONS COLDER SEASON	ERKLÄRTE KAPAZITÄT FÜR DIE BERECHNUNG DES SCOP-WERTES UNTER REFERENZ-GESTALTUNGSBEDINGUNGEN	CAPACITE DECLAREE POUR LE CALCUL DU SCOP DANS LES CONDITIONS DE CONCEPTION DE REFERENCE	CAPACIDAD DECLARADA PARA EL CÁLCULO DEL SCOP, EN CONDICIONES DE PROYECTO	VERKLAARDE CAPACITEIT VOOR DE BEREKENING VAN DE SCOP IN DE REFERENTIEOMSTANDIGHEDEN VAN HET ONTWERP	CAPACIDADE DECLARADA PARA O CÁLCULO DO SCOP EM CONDIÇÕES DE PROJECTAÇÃO DE REFERÊNCIA	ΔΗΛΩΣΗ ΙΚΑΝΟΤΗΤΑ ΓΙΑ ΤΟΝ ΥΠΟΛΟΓΙΣΜΟ ΤΟΥ SCOP ΣΕ ΣΥΝΘΗΚΕΣ ΣΧΕΔΙΑΣΜΟΥ ΑΝΑΦΟΡΑΣ	- kW										
CAPACITA' DI RISCALDAMENTO DEL SISTEMA DI BACK UP PER IL CALCOLO DELLO SCOP IN CONDIZIONI DI PROGETTAZIONE DI RIFERIMENTO	BACK UP HEATING CAPACITY ASSUMED FOR THE CALCULATION OF SCOP AT REFERENCE DESIGN CONDITIONS	HEIZKAPAZITÄT DES BACKUP-SYSTEMS FÜR DIE BERECHNUNG DES SCOP-WERTES UNTER REFERENZ-GESTALTUNGSBEDINGUNGEN	CAPACITE DE CHAUFFAGE DU SYSTEME DE BACK-UP POUR LE CALCUL DU SCOP DANS LES CONDITIONS DE CONCEPTION DE REFERENCE	CAPACIDAD DE CALENTAMIENTO DEL SISTEMA DE BACK UP PARA EL CÁLCULO DEL SCOP, EN CONDICIONES DE PROYECTO	VERWARMINGSCAPACITEIT VAN HET BACK-UPSISTEEM VOOR DE BEREKENING VAN DE SCOP IN DE REFERENTIEOMSTANDIGHEDEN VAN HET ONTWERP	CAPACIDADE DE AQUECIMENTO DO SISTEMA DE BACK UP PARA O CÁLCULO DO SCOP EM CONDIÇÕES DE PROJECTAÇÃO DE REFERÊNCIA	ΙΚΑΝΟΤΗΤΑ ΘΕΡΜΑΝΣΗΣ ΤΟΥ ΣΥΣΤΗΜΑΤΟΣ BACK UP ΓΙΑ ΤΟΝ ΥΠΟΛΟΓΙΣΜΟ ΤΟΥ SCOP ΣΕ ΣΥΝΘΗΚΕΣ ΣΧΕΔΙΑΣΜΟΥ ΑΝΑΦΟΡΑΣ	- kW										